Генеральная Ассамблея

Семьдесят третья сессия

29-е пленарное заседание

Среда, 31 октября 2018 года, 10 ч 00 мин

Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель: г-жа Эспиноса Гарсес (Эквадор)

Заседание открывается в 10 ч 10 мин.

Пункт 43 повестки дня

Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы

Доклад Генерального секретаря (A/73/85)

Проект резолюции (A/73/L.3)

Проекты поправок (A/73/L.9–A/73/L.16)

Г-н Хилале (Марокко) (*говорит по-английски*):
В моем качестве Председателя Группы африканских государств в октябре месяце я имею честь выступить с этим заявлением от имени Группы африканских государств по пункту 43 повестки дня, озаглавленному «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы».

Группа африканских государств считает, что экономические санкции, введенные против Кубы, привели к огромным экономическим трудностям, прежде всего для малоимущих и уязвимых слоев населения страны. На наш взгляд, необходимо незамедлительно прекратить экономическую блокаду в отношении Кубы, что может способствовать повышению благосостояния и улучшению условий жизни народа Кубы. В этой связи мы призываем решить эту проблему в духе диалога и тем самым по-

зволить Кубе и впредь эффективным образом вносить вклад в глобальное развитие.

Этот вопрос имеет огромное значение для Группы африканских государств и Африки в целом. На тридцатой очередной сессии Ассамблеи Африканского союза в январе главы африканских государств и правительств выразили сожаление в связи с ухудшением двусторонних отношений между Кубой и Соединенными Штатами Америки и настоятельно призвали правительство Соединенных Штатов Америки снять давно введенную против кубинского народа неоправданную экономическую, торговую и финансовую блокаду.

В этой связи Группа африканских государств вновь заявляет о своей полной поддержке проекта резолюции A/73/L.3 по вопросу о необходимости прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы. Мы считаем, что дипломатическое и политическое решение этого вопроса может быть найдено, и твердо убеждены в том, что поиск такого решения будет отвечать интересам как Соединенных Штатов Америки, так и Кубы, равно как и других стран.

Г-н Идрис (Египет) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени Группы 77 и Китая по пункту 43 повестки дня, озаглавленному «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы». Я хотел бы по-

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506, verbatimrecords@un.org). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).

Документ
расширенного доступа

Просьба отправить
на вторичную переработку



благодарить Генерального секретаря за его всеобъемлющий доклад (A/73/85) по обсуждаемому сегодня пункту повестки дня.

Группа выражает сожаление в связи с тем, что экономическая, торговая и финансовая блокада, введенная Соединенными Штатами против Кубы почти 60 лет назад, по-прежнему действует в полном объеме и продолжает ужесточаться. Группа напоминает о позитивных шагах, предпринятых предыдущей администрацией Соединенных Штатов в 2015 и 2016 годах, которые хотя и были недостаточными для полного устранения последствий блокады, но все же стали шагами в правильном направлении. Группа выражает сожаление в связи с тем, что новая политика, введенная нынешней администрацией Соединенных Штатов, направлена на ужесточение блокады против Кубы. По мнению Группы, такая политика представляет собой откат назад в процессе нормализации отношений между двумя странами.

Группа 77 и Китая хотела бы вновь подтвердить свою приверженность целям, принципам и духу Устава Организации Объединенных Наций, в частности принципам суверенного равенства государств, невмешательства в их внутренние дела, а также свободы международной торговли и судоходства. Группа считает, что все государства-члены должны неукоснительно следовать этим принципам. По мнению Группы, любая политика или любые меры, осуществляющиеся в нарушение этих принципов, — в данном случае речь идет об односторонних экономических санкциях против Кубы — должны быть подвергнуты серьезному рассмотрению на предмет их незамедлительной отмены.

Учитывая тот факт, что блокада, введенная Соединенными Штатами против Кубы, продолжается уже более 60 лет, Группа 77 и Китая хотела бы выразить свою глубокую озабоченность по поводу длительных негативных последствий, к которым приводят экономические санкции и ограничения на поездки для Кубы и ее народа. В период с апреля 2017 года по июнь текущего года ущерб, причиненный внешней торговле Кубы блокадой Соединенных Штатов, составил более 4 млрд долл. США. Ограничение объема иностранных инвестиций и затрудненный доступ к кредитам, предоставляемым на цели развития, являются непосредственной причиной экономических трудностей и негативных

гуманитарных последствий для народа Кубы. Кроме того, блокада тормозит темпы проведения социально-экономических реформ.

В заключение следует отметить, что Группа 77 и Китая обеспокоена тем, что в случае продолжения этих экономических санкций возможности развития Кубы как в экономическом плане, так и в плане развития человеческого потенциала будут несправедливо подорваны, и Куба не сможет успешно вступить на путь, ведущий к достижению устойчивого развития, как это предусмотрено в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, осуществлению которой все государства-члены обязались содействовать.

В течение многих десятилетий Куба активно и постоянно вносит свой вклад в усилия международного сообщества, прежде всего посредством предоставления важной медицинской помощи нуждающимся в ней странам. Чрезвычайная помощь Кубы африканским странам, пострадавшим в результате кризиса в Западной Африке, вызванного лихорадкой Эбола, представляет собой прекрасный пример ее солидарности с международным сообществом. В связи с этим Группа 77 и Китая дает высокую оценку вкладу Кубы в оказание гуманитарной помощи и хотела бы выразить надежду на то, что посредством окончательного снятия блокады, введенной в ее отношении Соединенными Штатами, Кубе будет предоставлена давно заслуженная возможность в полной мере сотрудничать с международным сообществом и международными организациями в таких областях, как здравоохранение, охрана окружающей среды и сельское хозяйство, наряду с другими важными вопросами.

Группа 77 и Китая хотела бы вновь заявить о своей решительной поддержке осуществления рекомендаций, изложенных в резолюции 71/5. Мы хотели бы повторить наш призыв к прекращению экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы. Безотлагательность и необходимость нашего призыва подтверждаются также глобальными и коллективными усилиями по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Поэтому Группа 77 и Китая хотела бы обратиться к международному сообществу с призывом продолжать активизировать усилия, направленные на достижение прекращения блока-

ды, причем не только ради будущего Кубы, но и в целях полного достижения экономического и социального развития всех членов мирового сообщества в целом.

Председатель (*говорит по-испански*): Предлагаю прекратить запись ораторов, желающих выступить по данной теме, ввиду большого числа записавшихся в список делегаций.

Решение принимается.

Г-н Монкада (Боливарианская Республика Венесуэла) (*говорит по-испански*): Боливарианская Республика Венесуэла имеет честь выступать от имени 120 государств — членов Движения неприсоединившихся стран.

Прежде всего мы хотели бы выразить наше уважение министру иностранных дел Кубы Его Превосходительству г-ну Бруно Родригесу Парриллье и тепло приветствовать его. Мы хотели бы также выразить признательность Генеральному секретарю за его доклад по этому весьма важному вопросу (A/73/85).

На протяжении последних 27 лет Генеральная Ассамблея выражала свою солидарность с народом и правительством Кубы, выступая в поддержку резолюций, призывающих к отмене блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против этой суверенной страны. В этом отношении Движение неприсоединившихся стран, пользуясь представившейся возможностью, заявляет о своем категорическом неприятии введения и навязывания односторонних принудительных мер, учитывая их экстерриториальные последствия и незаконный характер. Кроме того, Движение неприсоединившихся стран вновь обращается к правительству Соединенных Штатов Америки с призывом положить конец введенной против Кубы почти шесть десятилетий назад экономической, торговой и финансовой блокаде, которая является незаконной. Помимо того, что эта блокада нарушает международное право, Устав Организации Объединенных Наций и нормы и принципы, регулирующие мирные отношения между государствами, она также попирает право Кубы на полноценное взаимодействие с международным сообществом.

Движение неприсоединившихся стран на протяжении многих лет занимает принципиальную позицию, отвергая односторонние принудительные

меры, особенно те, которые используются в качестве средства политического или экономического и финансового давления на государства, прежде всего на развивающиеся страны. Блокада Кубы представляет собой прекрасный пример того, к каким негативным последствиям для благосостояния народов приводят односторонние принудительные меры и как они, среди прочего, препятствуют полному осуществлению прав человека, включая право на развитие. Прямой и косвенный ущерб от этой несправедливо введенной блокады в отношении Кубы огромен. Она затрагивает все важнейшие секторы кубинской экономики, включая здравоохранение, продовольствие и сельское хозяйство, торговлю, инвестиции и туризм, а также банковский сектор, который в этом году серьезно пострадал, поскольку десятки финансовых учреждений решили закрыть банковские счета, так или иначе связанные с кубинскими гражданами. Она также лишает Кубу доступа к рынкам, помощи в целях развития по линии международных финансовых учреждений и возможности участвовать в передаче технологий. Кроме того, блокада является главным препятствием на пути расширения доступа в Интернет, обмена идеями и развития культурных, спортивных и научных связей.

Поэтому мы без колебаний подчеркиваем, что продолжение этой блокады является абсолютно неоправданным и неприемлемым для нашего времени. Оно также идет вразрез с текущими усилиями Кубы по обеспечению устойчивого развития, в том числе по достижению целей, сформулированных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Кроме того, экономический ущерб, понесенный кубинским народом в результате введенной Соединенными Штатами Америки блокады, составляет 933 млрд долл. США. Для сравнения следует подчеркнуть, что со времени нашего последнего обсуждения этого пункта повестки дня всего лишь год назад (см. A/72/PV.38 и далее) дополнительный ущерб от блокады составил почти 4 млрд долл. США.

Движение неприсоединившихся стран считает восстановление дипломатических отношений между Кубой и Соединенными Штатами первым конструктивным шагом на пути к нормализации двусторонних отношений. В то же время следует отметить, что в режим блокады в отношении Кубы так и не было внесено никаких изменений, что пред-

ставляет собой шаг назад в процессе нормализации двусторонних отношений. Кроме того, тот незначительный прогресс, который был достигнут в деле нормализации двусторонних отношений между этими двумя странами, в настоящее время находится под угрозой, свидетельством чему является политика, введенная в июне 2017 года нынешним президентом Соединенных Штатов Америки, которая направлена на ужесточение блокады против Кубы.

Более того, несмотря на то, что выпущенные министерствами торговли и финансов 15 января 2015 года инструкции стали шагами в правильном направлении в таких областях, как поездки на Кубу, телекоммуникационная связь и денежные переводы, они все же имеют ограниченный по масштабам характер и вносят коррективы лишь в отдельные аспекты режима блокады. Несмотря на историческое решение бывшего президента Соединенных Штатов Барака Обамы уведомить конгресс страны о своем намерении исключить Кубу из так называемого списка государств, поддерживающих международный терроризм, — незаконного и составленного в одностороннем порядке списка, в который Куба вообще не должна была попасть, — это не означало ослабления ограничений, установленных законами и нормативными актами, регулирующими введенную против Кубы блокаду.

Тот факт, что в прошлом году 191 государство — член Организации Объединенных Наций проголосовало за резолюцию 72/4, является выражением единодушной позиции международного сообщества, требующего прекращения этой блокады, продолжающейся 56 лет, а также полной приверженности целям и принципам, закрепленным в Уставе Организации Объединенных Наций, и нормам международного права, включая принципы взаимного уважения и невмешательства во внутренние дела государств. Следует отметить, что в настоящее время более 190 стран поддерживают с Кубой политические и экономические отношения, в то время как Соединенные Штаты Америки продолжают проводить свою политику незаконных и неоправданных экономических санкций в одиночку.

В свете вышеизложенного государства — члены Движения неприсоединения настоятельно призывают правительство Соединенных Штатов Америки присоединиться к воле подавляющего большинства членов международного сообщества и выполнить

все соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи в которых мы призывали к немедленному и постоянному прекращению блокады, введенной в отношении Кубы.

Наконец, подтверждая свой настрой на укрепление многосторонности, Движение подтверждает, что полное соблюдение Устава Организации Объединенных Наций, в частности принципов суверенного равенства, невмешательства и невторжения во внутренние дела, является одним из важнейших элементов действенного поддержания международного мира и безопасности. В связи с этим международное сообщество должно продолжать совместную работу по отмене и прекращению односторонних принудительных мер, в том числе экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы.

В своем национальном качестве мы выражаем нашу полную солидарность с нашими кубинскими братьями и сестрами, которые, будучи защищены такими ценностями, как достоинство, патриотизм и гуманизм, противостоят кампании агрессии, проводимой Соединенными Штатами Америки. Боливарианская Республика Венесуэла будет голосовать за проект резолюции A/73/L.3, озаглавленный «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы», в его первоначальном варианте, представленном делегацией Кубы. Мы призываем членов международного сообщества отринуть предложенные в документах A/73/L.9–A/73/L.16 поправки, внесенные в попытке отвлечь внимание от главного вопроса, который объединяет нас сегодня — незаконной блокады, введенной против братской Республики Куба и действующей на протяжении более 50 лет.

В заключение хочу сказать, что мы, венесуэльцы, считаем, что настало время согласованных действий по созданию международных механизмов, которые позволили бы противостоять последствиям незаконных деструктивных мер в отношении сотен миллионов людей по всему миру, являющихся ни в чем не повинными жертвами. Настало время мобилизоваться и освободить наши народы от орудий международной агрессии, терзающих человечество.

Г-н Эскаланте Асбун (Сальвадор) (*говорит по-испански*): Я имею честь выступать от имени Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна (СЕЛАК). Прежде всего я хотел бы поприветствовать министра иностранных дел Кубы г-на Бруно Родригеса Паррилью.

СЕЛАК приветствовало шаги, предпринятые Кубой и Соединенными Штатами Америки в 2015–2016 годах с целью начать процесс нормализации своих дипломатических отношений. Эти шаги ознаменовали собой начало новой главы мирного сосуществования американских государств. Однако мы сожалеем о том, что кубинский народ по-прежнему живет в условиях блокады. Невозможно спорить с тем, что ее продолжение является одним из главных препятствий на пути нормального развития Кубы.

В докладе Генерального секретаря (A/73/85) подтверждаются последствия для страны такой политики, наносящей значительный и неоправданный ущерб благосостоянию кубинского народа и идущей вразрез со стремлением народов Латинской Америки и Карибского бассейна к миру, выраженным в заявлении о провозглашении Латинской Америки и Карибского бассейна зоной мира. Мы сожалеем также о новой политике нынешней администрации Соединенных Штатов, которая направлена на усиление экономической, торговой и финансовой блокады Кубы и представляет собой шаг назад на пути к нормализации двусторонних отношений между двумя странами.

Экономическая, торговая и финансовая блокада, введенная против Кубы, противоречит букве, духу, принципам и целям Устава Организации Объединенных Наций и международному праву. СЕЛАК вновь заявляет о своем категорическом неприятии применения законов и мер, противоречащих международному праву, таких как Закон Хелмса-Бэртона, включая их экстерриториальное применение и усиливающиеся попытки пресекать международные финансовые операции Кубы, что идет вразрез с политической волей международного сообщества. Мы настоятельно призываем правительство Соединенных Штатов Америки прекратить применение этого закона.

Конгресс Соединенных Штатов уполномочен полностью отменить блокаду в отношении Кубы. Кроме того, мы уже были свидетелями того, что

президент Соединенных Штатов, если он того пожелает, может использовать свои широкие исполнительные полномочия для существенного изменения характера действия этой блокады. СЕЛАК подтверждает свое специальное заявление о необходимости прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы, принятое на пятом саммите Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна, состоявшемся в Пунта-Кане, Доминиканская Республика, 25 января 2017 года, в котором оно требует у правительства Соединенных Штатов Америки выполнить ряд принятых Генеральной Ассамблеей резолюций и прислушаться к неоднократным призывам международного сообщества положить конец его экономической, торговой и финансовой блокаде, введенной против Кубы. Мы считаем, что возвращение Республике Куба территории, занимаемой военно-морской базой Соединенных Штатов в бухте Гуантанамо, в соответствии с неоднократными требованиями кубинского народа и правительства должно стать важным элементом процесса нормализации отношений между двумя странами на основе двустороннего диалога в соответствии с нормами международного права.

В Уставе Организации Объединенных Наций закреплены права, обязанности и принципы, которые стали частью правовых норм не только международного права, но и всего человечества. Ни одно государство-член не должно нарушать или подрывать их. Государства-члены должны привести свои действия на национальном и международном уровне в соответствие с правами, обязанностями и принципами, закрепленными в нашем Уставе.

В 2015, 2016 и 2017 годах эта резолюция о блокаде Кубы принималась 191 голосом «за», что подтверждает ее всеобщее признание. Вот почему Сообщество государств Латинской Америки и Карибского бассейна вновь решительно поддержит принятие проекта резолюции A/72/L.3, озаглавленного «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы».

Мы настаиваем на том, что применение односторонних корректирующих мер, не соответствующих нормам международного права, противоречит букве, духу, целям и принципам Устава Организа-

ции Объединенных Наций. Мы вновь обращаемся к Соединенным Штатам Америки с просьбой откликнуться на призыв стран Латинской Америки и Карибского бассейна, всех регионов мира и их собственного народа, с тем чтобы раз и навсегда положить конец несправедливой блокаде, введенной против Республики Куба.

Г-н Гафур (Сингапур) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать в Генеральной Ассамблее от имени 10 государств — членов Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) и выразить нашу поддержку проекта резолюции A/73/L.3 о необходимости прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Республики Куба.

Прежде всего позвольте мне отметить присутствие сегодня в этом зале министра иностранных дел Кубы и поприветствовать его в Организации Объединенных Наций.

АСЕАН присоединяется к заявлениям, с которыми только что выступили представители Египта и Венесуэлы от имени Группы 77 и Китая и Движения неприсоединения соответственно.

С начала этого заседания мы слышим громкие призывы государств-членов к формированию более инклюзивного мира, где разногласия будут преодолеваются путем активизации взаимодействия и где диалог будет преобладать над изоляцией и конфронтацией. Страны АСЕАН твердо верят в эти идеалы, созвучные закрепленным в Уставе Организации Объединенных Наций основополагающим принципам суверенного равенства, невмешательства и ненападения. В многосторонней правовой системе оправданий для односторонней экономической, торговой и финансовой блокады Кубы быть не может.

АСЕАН принимает к сведению данную в последнем докладе Генерального секретаря оценку работы Координатора-резидента по вопросам оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций в целях развития на Кубе:

«Блокада подрывает возможности развития на национальном и местном уровнях и создает экономические трудности для населения страны. Блокада также негативно сказывается на положении наиболее уязвимых групп населе-

ния и на развитии человеческого потенциала в целом» (A/73/85, с.147).

АСЕАН также принимает к сведению оценку Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения, согласно которой

«Блокада по-прежнему сказывается на экономическом, социальном и культурном развитии кубинского народа, в частности на качестве жизни наиболее уязвимых групп населения» (*там же*, с. 176).

В этом году исполняется четыре года с тех пор, как АСЕАН в своем заявлении в Генеральной Ассамблее призвала как можно скорее отменить одностороннюю блокаду Кубы. На протяжении последних 17 лет этот проект резолюции пользуется единодушной поддержкой у государств — членов АСЕАН.

Прошло уже три года с тех пор, как Соединенные Штаты и Куба восстановили дипломатические отношения. АСЕАН призывает обе страны использовать этот первый шаг в качестве отправной точки и совместно наметить путь к нормализации отношений. Прекращение экономической, торговой и финансовой блокады Кубы станет важным историческим шагом в правильном направлении. В результате значительно повысится качество и уровень жизни кубинского народа и будет дан толчок экономическому развитию обеих стран. Прекращение блокады также будет способствовать усилиям, которые Генеральная Ассамблея прилагает для реализации всеохватной Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

Мы признаем, что предстоит еще многое сделать, и призываем Соединенные Штаты и Кубу и далее выступать в поддержку открытого и конструктивного диалога на основе взаимного уважения. АСЕАН присоединяется к подавляющему большинству членов международного сообщества в призыве к скорейшей отмене односторонней блокады Кубы.

Г-жа Кэри (Багамские Острова) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступить в Генеральной Ассамблее от имени 14 государств — членов Карибского сообщества (КАРИКОМ) по пункту 43 повестки дня, озаглавленному «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансо-

вой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы».

Я приветствую присутствующего среди нас министра иностранных дел Кубы, который присоединился к нам на сегодняшнем утреннем заседании.

КАРИКОМ присоединяется к заявлениям, с которыми выступили представители Египта, Венесуэлы и Сальвадора от имени Группы 77 и Китая, Движения неприсоединившихся стран и Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна, соответственно.

Карибское сообщество вновь заявляет о своем категорическом неприятии введенной Соединенными Штатами против Кубы экономической, торговой и финансовой блокады, которая продолжается уже почти шесть десятилетий. В результате этой блокады практически два поколения кубинцев испытывают неоправданные трудности.

Генеральная Ассамблея подавляющим большинством голосов вот уже на протяжении почти 30 лет осуждает эту одностороннюю карательную меру. КАРИКОМ считает, что эти санкции противоречат нормам международного права, в том числе гуманитарного права, несовместимы с политикой свободной торговли и нарушают нормы и принципы, регулирующие мирные отношения между государствами. В последние годы резолюция встречает решительную глобальную поддержку, и все государства-члены, за исключением двух, голосуют за прекращение блокады Кубы. Такое практически единодушное голосование за немедленное прекращение экономической, торговой и финансовой блокады Кубы четко свидетельствует о том, что государства — члены Организации Объединенных Наций в своем подавляющем большинстве не одобряют блокаду.

Международное сообщество считает, что блокада противоречит доктрине многосторонности, положениям Устава Организации Объединенных Наций, а также принципам суверенитета и невмешательства во внутренние дела стран.

Использование блокады в качестве карательной меры вызывает озабоченность у КАРИКОМ, чьи страны имеет общую историю, культуру и братские отношения с народом Кубы. Куба является самым густонаселенным государством Карибского региона и неотъемлемой частью панкарибского процесса.

Связи стран Карибского региона с Кубой скреплены годами активного сотрудничества на различных уровнях. Государства — члены КАРИКОМ продолжают поддерживать тесные отношения с Кубой и совместно реализуют широкий круг программ сотрудничества в таких областях, как торговля, здравоохранение, инфраструктура и людские ресурсы.

Куба является экономическим партнером Карибского сообщества и его партнером в области развития. Наше сообщество представляет собой братский союз наций, которые продолжает поддерживать взаимовыгодные отношения. Будущее развитие нашего региона во многом зависит от нашего коллективного продвижения вперед и нашего прогресса. Поэтому мы считаем блокаду не только карательной мерой, направленной против Кубы, но и препятствием на пути общего развития нашего региона.

Куба является другом многих стран. Это — мирное и великодушное государство. Она является нашим партнером в международных делах и голосом разума в вопросах, фигурирующих в международной повестке дня. В этой связи КАРИКОМ вновь заявляет о своей поддержке права кубинского народа на самоопределение и на социальное и экономическое развитие.

КАРИКОМ восприняло как прогресс восстановление дипломатических отношений между Кубой и Соединенными Штатами. По нашему мнению, это стало важным конструктивным шагом на пути к нормализации двусторонних отношений между двумя государствами. В то же время мы обеспокоены в связи с высказывающимся намерением свернуть позитивные шаги, которые предпринимались в последние годы. Наш субрегион хорошо понимает, что каждая страна должна сама налаживать свои двусторонние отношения. В то же время мы также понимаем, что все мы руководствуемся комплексом принципов, которые закладывают основу для установления дружественных отношений между государствами. Как один из важных игроков в международных делах, мы надеемся, что Соединенные Штаты будут открыты для предложений и обеспокоенностей своих друзей и традиционных партнеров по этому вопросу.

Группа приветствует визит, который Председатель Комитета по иностранным делам Сената Соединенных Штатов сенатор Боб Коркер недавно

нанес на Кубу для обсуждения отношений между двумя странами. Мы испытываем осторожный оптимизм по поводу того, что его визит поможет направить отношения в правильное русло.

В этом контексте я хотел бы твердо заявить о том, что КАРИКОМ продолжает поддерживать дружественные отношения и с Кубой, и с Соединенными Штатами — двумя соседями, которые находятся всего лишь в 90 милях друг от друга. Поэтому государства — члены КАРИКОМ решительно поддерживают проект резолюции A/73/L.3 о необходимости прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы. Мы считаем, что отмена блокады станет предпосылкой любого реального примирения между двумя странами.

Г-н Ислам (Бангладеш) (*говорит по-английски*): Я имею честь от имени государств — членов Организации исламского сотрудничества (ОИС) выступить с заявлением по проекту резолюции A/73/L.3, озаглавленному «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы».

Кубинский народ страдает слишком долго, что несправедливо. Введенная Соединенными Штатами блокада наносит ущерб не только кубинской экономике, но и благополучию и элементарным правам человека кубинцев и граждан Кубы, проживающих за рубежом, создавая для них ненужные экономические трудности. По мнению ОИС, такие односторонние действия идут вразрез с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций. Согласно своей твердой позиции, соответствующей нормам международного права, ОИС выступает против любых неоправданных односторонних действий, которые могут подорвать суверенитет и интересы другого государства и его народа. Односторонняя блокада затрагивает не только Кубу, но и третьи страны, а также юридические лица и компании, на которые налагаются штрафы за то, что они осуществляют коммерческую деятельность с Кубой. Это подрывает либерализацию торговли, чего международное сообщество уже давно пытается достичь. В целом, ситуация по-прежнему вызывает глубокую обеспокоенность.

Мы стремимся работать на благо человечества и наших народов. Не так давно здесь, в Организации

Объединенных Наций, наши лидеры согласовали цели в области устойчивого развития и обязались реализовать желание мирового сообщества добиться того, чтобы никто не был забыт. Затянувшаяся блокада Кубы является препятствием для усилий ее народа по достижению этих целей. Опасность того, что 12 миллионов кубинцев останутся позади, причем не по своей вине, наносит ущерб нашей цели осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. В качестве одной из ведущих стран, выступающих за построение процветающего глобального общества, Соединенные Штаты несут более широкую ответственность за обеспечение того, чтобы весь кубинский народ смог в полной мере воспользоваться благами Повестки дня на период до 2030 года. Поэтому ОИС присоединяется к подавляющему большинству государств-членов и настоятельно призывает Соединенные Штаты положить конец блокаде Кубы. Государства — члены ОИС решительно поддерживают проект резолюции A/73/L.3 и призывают государства — члены Организации Объединенных Наций проголосовать за него, как они это делали в предыдущие годы.

Г-н Опимах (Беларусь): Республика Беларусь всегда выступала и выступает против использования односторонних санкций во внешней политике. Применение мер экономического принуждения как метода давления на суверенные государства является грубым нарушением норм и принципов международного права. Такие действия недопустимы в современном мире и должны отвергаться в любом цивилизованном обществе. С сожалением отмечаем, что те положительные шаги, которые были предприняты Соединенными Штатами Америки и Кубой в рамках начатого в 2015–2016 годах процесса нормализации двусторонних отношений, не получили должного развития и стали заложниками новой, еще более жесткой политики в отношении Гаваны. Возросшая негативная риторика и сохраняющиеся ограничительные меры против Кубы не просто не способствуют конструктивному диалогу между сторонами, но и девальвируют ранее достигнутые конструктивные результаты двустороннего взаимодействия. Такое положение вещей продолжает оказывать негативное влияние на развитие кубинской экономики, что пагубно сказывается, в первую очередь, на гражданах этой страны.

Исходим из того, что разрешение ситуации цивилизованным способом на основе взаимоуважения и равноправного сотрудничества является не только возможным, но и реализуемым в самые короткие сроки. И мы наблюдали это несколько лет назад. Достаточно лишь политической воли и смелости для прекращения многолетней экономической блокады Острова свободы. Выражаем надежду на возобновление конструктивного процесса в этом направлении при соблюдении норм международного права и с учетом принципов мирного урегулирования разногласий. Беларусь остается приверженной позиции о необходимости выстраивания реального, живого диалога в противовес политике экономического и политического давления и санкций. Мы неоднократно заявляли, что любые попытки одних государств изменить внутреннюю политическую систему других государств при помощи военных, политических, экономических или других мер недопустимы. Беларусь призывает к полному, всеобъемлющему и необратимому прекращению экономической, финансовой и торговой блокады в отношении Кубы со стороны Соединенных Штатов Америки. Лишь настоящие, реальные шаги в этом направлении будут способствовать положительному развитию двусторонних отношений между Кубой и Соединенными Штатами.

Г-н Данг Динь Куи (Вьетнам) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы тепло приветствовать министра иностранных дел Кубы Его Превосходительство г-на Бруно Родригеса Паррильо. Я хотел бы также выразить нашу глубокую признательность Генеральному секретарю за его всеобъемлющий доклад (A/73/85) об осуществлении резолюции 72/4.

Вьетнам присоединяется к заявлениям, с которыми только что выступили представитель Венесуэлы от имени Движения неприсоединившихся стран, представитель Египта от имени Группы 77 и Китая и представитель Сингапура от имени Ассоциации государств Юго-Восточной Азии.

Несколько лет назад мы были обнадежены четким намерением правительства Соединенных Штатов открыть новую главу в своих отношениях с Кубой, о чем свидетельствовало принятие целого ряда мер, включая призыв к Конгрессу снять экономическую, торговую и финансовую блокаду Кубы. К сожалению, эти позитивные изменения продолжают

сходить на нет с апреля прошлого года, когда Соединенные Штаты начали постепенно принимать все более жесткие меры по активизации и усилению блокады. Продление введенных Соединенными Штатами санкций создало дополнительные препятствия и проблемы для Кубы в ее усилиях по использованию возможностей в области развития, в том числе в рамках деловых и торговых отношений с американскими и третьими сторонами. Такие принудительные меры представляют собой серьезный откат назад, который не только усиливает напряженность в двусторонних отношениях между этими двумя странами, но и наносит существенный ущерб населению Кубы и особенно наиболее уязвимым группам, включая женщин и детей.

Мы собрались здесь сегодня, как мы это делаем на протяжении последних 26 лет, для того, чтобы принять решение по проекту резолюции Генеральной Ассамблеи (A/73/L.3), в котором содержится призыв к Соединенным Штатам положить конец блокаде. С 1992 года, когда Куба представила в Ассамблее первый проект резолюции по этому пункту повестки дня, законные требования кубинского народа находят все более широкую поддержку. В прошлом году резолюция была принята 191 голосом против 2, что свидетельствует о том, что просьба о немедленной отмене блокады является отражением мнения подавляющего большинства членов международного сообщества.

Поскольку все мы уделяем особое внимание осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, блокада, введенная Соединенными Штатами, представляет собой препятствие для усилий и стремления народа и правительства Кубы принимать участие в этом процессе. Будучи страной, которая на протяжении 19 лет оставалась объектом торговой блокады, введенной Соединенными Штатами, и пострадала от нее, Вьетнам полностью осознает эти трудности и ущерб. Реальные отношения между Вьетнамом и Соединенными Штатами показывают, что только конструктивный диалог и взаимодействие могут укрепить взаимное доверие и привести к позитивным изменениям. Эмбарго и аналогичные меры лишь усугубляют проблемы. Кроме того, они идут вразрез с общим стремлением всех стран мира строить надлежащие и равноправные международные отношения, независимо от различий в их политических системах и на основе уважения права

каждого государства выбирать свой собственный путь развития.

Вьетнам вновь заявляет о своей последовательной позиции неприятия усилий любого государства, направленных на введение в одностороннем порядке эмбарго или мер принуждения в отношении другого государства. Сегодня мы будем голосовать за проект резолюции A/73/L.3 в подтверждение нашего желания присоединиться к международному сообществу с тем, чтобы призвать Соединенные Штаты положить конец односторонней блокаде Кубы и позволить этому острову осуществлять свое право на равноправное и справедливое участие в экономических и торговых отношениях со всеми своими партнерами во всем мире в соответствии с международным правом, а также свободно строить свое собственное будущее. Мы настоятельно призываем правительство Соединенных Штатов изменить свою нынешнюю политику в отношении Кубы на благо двух народов и ради удовлетворения их потребностей, а также в интересах обеспечения прочного мира и устойчивого развития в регионе и во всем мире.

В этой связи мы высоко ценим желание Кубы продолжать диалог и сотрудничество по вопросам, представляющим взаимный интерес, и обсуждать с Соединенными Штатами нерешенные двусторонние вопросы на основе равенства, взаимности и уважения национального суверенитета и независимости друг друга.

Голосуя за данный проект резолюции, Вьетнам еще раз подтверждает свою решительную поддержку дружбы, сотрудничества и солидарности с Кубой и в то же время вновь заявляет о своей непоколебимой приверженности делу защиты принципов международного права, закрепленных в Уставе Организации Объединенных Наций.

Г-н Ким Сон (Корейская Народно-Демократическая Республика) (*говорит по-английски*): Делегация Корейской Народно-Демократической Республики заявляет о своей полной поддержке проекта резолюции A/73/L.3, озаглавленного «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы», на основе принципиальной позиции Движения неприсоединившихся стран и Группы 77 в отношении отказа от односторонних экономических санкций в любой форме.

Наша делегация решительно осуждает блокаду Кубы как посягательство на ее суверенитет, преступление против человечности и попрание прав человека, совершаемое в нарушение Устава Организации Объединенных Наций. Все государства — члены Организации Объединенных Наций требуют прекращения односторонней экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами против Кубы, и призывают к созданию мирных условий для устойчивого развития.

В течение почти шести десятилетий, с момента основания Республики Куба, Соединенные Штаты в одностороннем порядке осуществляют против нее блокаду в нарушение норм международного права. Экономический ущерб, причиненный Республике Куба в результате блокады, составляет десятки триллионов долларов США. В ноябре 2017 года Государственный департамент, министерство финансов и министерство торговли Соединенных Штатов приняли решение о создании дополнительных препятствий для дальнейшего ограничения возможностей американских предпринимателей на Кубе. Это ясно свидетельствует о том, что намерения Соединенных Штатов осуществить смену режима на Кубе за счет прочной экономической блокады остаются неизменными.

Наша делегация убеждена в том, что успешное принятие сегодняшнего проекта резолюции при полной поддержке подавляющего большинства участников этой сессии — столь же многочисленного, что и на любой из предыдущих сессий Ассамблеи по данной резолюции, — станет отражением единодушного стремления международного сообщества, которое неизменно поддерживает оправданную борьбу правительства Кубы и ее народа и проявляет солидарность с ними.

В заключение наша делегация хотела бы воспользоваться этой возможностью, чтобы еще раз заявить о своей решительной поддержке правительства и народа Кубы, которые прилагают энергичные усилия для защиты достоинства и суверенитета страны, столкнувшейся с односторонней блокадой Соединенных Штатов, и солидарности с ними.

Г-н Рэттри (Ямайка) (*говорит по-английски*): Наша делегация присоединяется к заявлениям, сделанным от имени Группы 77 и Китая, Сообщества государств Латинской Америки и Карибского

бассейна, Движения неприсоединившихся стран и Карибского сообщества, и в своем национальном качестве выступает со следующими замечаниями.

Ямайка выражает глубокое разочарование в связи с тем, что и в этом году Генеральной Ассамблее приходится обсуждать очередной проект резолюции (A/73/L.3) о необходимости прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы. Ямайка последовательно выступает против блокады, введенной Соединенными Штатами против Кубы в нарушение норм международного права. Блокада представляет собой вызов, брошенный коллективному мнению международного сообщества, которое постоянно призывает к ее отмене. В прошлом году подавляющее большинство членов международного сообщества вновь выразило свое мнение, когда 191 государство-член проголосовало за резолюцию 72/4, стремясь к прекращению 56-летней политики экономической блокады.

Ямайка обеспокоена тем, что, несмотря на прогресс, достигнутый в последние годы в сближении между Соединенными Штатами Америки и Кубой, в настоящее время мы являемся свидетелями активизации усилий по укреплению блокады, что ослабляет перспективы налаживания конструктивного диалога между этими странами. Ямайка отмечает факты, свидетельствующие об укреплении этой политики. Во-первых, ужесточены ограничения на международные финансовые операции Кубы, в том числе с многосторонними организациями. Во-вторых, 16 июня 2017 года администрация Соединенных Штатов ужесточила блокаду Кубы, подписав президентский меморандум в области национальной безопасности, озаглавленный «Об укреплении политики Соединенных Штатов в отношении Кубы». В-третьих, 8 ноября 2017 года министерство торговли, министерство финансов и Государственный департамент Соединенных Штатов опубликовали новые правила и положения об осуществлении этого меморандума. Наконец, 10 сентября администрация Соединенных Штатов продлила действие Закона о торговле с противником в отношении Кубы до 14 сентября 2019 года, сохранив тем самым правовую базу, на которой с 1962 года основывается политика блокады против Кубы.

Мы также обеспокоены тем, что туризм из Соединенных Штатов на Кубу остается фактически не-

законным, несмотря на восстановление дипломатических отношений в 2015 году и исключение Кубы из составленного Соединенными Штатами перечня государств, поддерживающих терроризм.

Кроме того, мы отмечаем, что министерство финансов, министерство торговли и Государственный департамент Соединенных Штатов Америки проводят расследования и преследуют в судебном порядке тех, кто устанавливает или рассматривает возможность установления нормальных финансовых, торговых и экономических отношений с Кубой. Экстерриториальное применение законов Соединенных Штатов нарушает не только международное право, но и принципы Устава Организации Объединенных Наций. По сути, оно представляет собой постоянную угрозу стабильности государства — члена Организации и противоречит принципам многосторонности.

Я хотел бы отметить, что, хотя политика и законодательство Соединенных Штатов технически предусматривают исключение в сфере торговли сырьем для производства продовольствия и медикаментов в соответствии с международным гуманитарным правом, экстерриториальное действие санкций Соединенных Штатов и последствия политики снижения рисков банков-корреспондентов фактически приводят к блокированию основной гуманитарной торговли. По сути, Куба даже не может торговать продовольствием и медикаментами с филиалами американских компаний в третьих странах.

Ситуация вызывает еще большую тревогу на фоне сообщений о продолжающемся влиянии блокады на жизнь рядовых кубинцев. В условиях, когда международное сообщество приняло решение сосредоточить свое внимание на достижении целей в области устойчивого развития (ЦУР), представляется неразумным сохранять эту блокаду, в то время как мы говорим о необходимости того, чтобы никто не был забыт. Блокада представляет собой главное препятствие для развития кубинской экономики.

Блокада препятствует не только достижению ЦУР, но и осуществлению национального плана социально-экономического развития Кубы. Это подтверждает, что блокада представляет собой нарушение права суверенного государства на мир, развитие и безопасность.

Ямайка всегда считала, что взаимодействие с Кубой имеет крайне важное значение. Мы поддерживаем давние и плодотворные отношения с Кубой, одним из наших ближайших соседей, которая становится свидетелем разработки жизнеспособных и динамичных рамок сотрудничества, несмотря на проблемы, порождаемые блокадой. Наши отношения побудили правительство Ямайки одобрить предложение Палаты представителей последних девяти лет в поддержку наших кубинских братьев и сестер.

Именно по этим причинам мы, как и в предыдущие годы, будем голосовать за проект резолюции в его первоначальном виде.

Г-н Лал (Индия) (*говорит по-английски*): Индия присоединяется к заявлениям, сделанным представителем Египта от имени Группы 77 и Китая, а также представителем Венесуэлы от имени Движения неприсоединившихся стран.

Мы приветствуем участие в сегодняшнем заседании министра иностранных дел Кубы Его Превосходительства г-на Бруно Родригеса Паррильо. Мы хотели бы также поблагодарить Генерального секретаря за его доклад по этому вопросу (A/73/85).

Вот уже более двух с половиной десятилетий Генеральная Ассамблея каждый год рассматривает вопрос об экономической, торговой и финансовой блокаде, введенной Соединенными Штатами против Кубы более пятидесяти лет назад. Каждый год Ассамблея выступает против принятия экстерриториальных законов и нормативных актов и всех других мер экономического принуждения, которые сдерживают прогресс и процветание народов во всем мире. В прошлом году 191 государство-член проголосовало за резолюцию 72/4, решительно высказавшись за отмену эмбарго.

Генеральная Ассамблея также призвала все государства в соответствии с их обязательствами по Уставу Организации Объединенных Наций и нормами международного права воздерживаться от принятия и применения законов и мер, имеющих экстерриториальные последствия, которые посягают на суверенитет других государств, а также отменить их или прекратить их действие. Вряд ли можно сомневаться в том, что сохранение блокады вопреки выраженному на Ассамблее мнению подавляющего большинства государств подрывает

систему многосторонних отношений и авторитет самой Организации Объединенных Наций.

Являясь крупнейшей в мире демократической страной, исповедующей принцип многосторонности, Индия солидарна с Ассамблеей в ее однозначном неприятии национальных законов, имеющих экстерриториальное применение. Такие блокады препятствуют полноценному экономическому и социальному развитию населения затронутых стран, в частности детей и женщин. Они также сдерживают реализацию в полном объеме прав человека, в том числе, в частности, права на развитие, права на продовольствие, право на медицинское обслуживание и право на социальную помощь.

В целом ряде докладов Генерального секретаря, в том числе в докладе за этот год, утверждается, что эмбарго, особенно в силу его экстерриториальных последствий, негативно сказывается на самом кубинском народе и на его усилиях, нацеленных на развитие страны.

В то же время мы хотели бы отметить заметные достижения кубинского народа в социальной и экономической областях и в области развития, особенно высокий индекс развития человеческого потенциала на Кубе и то обстоятельство, что страна уже достигла ряд целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Три года назад, принимая нацеленную на преобразования Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, мировые лидеры вновь настоятельно призвали все государства воздерживаться от любых односторонних экономических, финансовых или торговых мер, не согласующихся с международным правом и Уставом Организации Объединенных Наций. Сохранение эмбарго крайне серьезно скажется на возможностях Кубы с точки зрения реализации всеобъемлющей Повестки дня на период до 2030 года.

Знания и опыт Кубы в области здравоохранения, приобретенные ею несмотря на такие условия, позволили ей три года назад быстро, эффективно и конкретно откликнуться на призыв Генеральной Ассамблеи ко всем государствам отреагировать на кризис, вызванный вспышкой Эболы в Африке.

Контакты между людьми открывают огромные возможности для улучшения взаимопонимания между странами. Международному сообществу не-

обходимо активизировать его усилия по созданию свободной от санкций и эмбарго среды. Индия надеется, что блокада будет отменена в самое ближайшее время. Индия поддерживает представленный Кубой проект резолюции A/73/L.3.

Г-н Матжила (Южная Африка) (*говорит по-английски*): Прежде чем перейти к рассматриваемому вопросу, позвольте мне выразить Соединенным Штатам Америки искренние соболезнования со стороны Южной Африки в связи с трагическим массовым расстрелом в Питтсбурге несколько дней назад. Наши мысли и молитвы обращены к семьям погибших и к тем, кто продолжает бороться за свою жизнь. Этот инцидент еще раз подчеркнул необходимость того, чтобы все мы объединились в борьбе против всех форм ненависти и насилия.

Позвольте мне приветствовать министра иностранных дел Кубы Его Превосходительство г-на Бруно Родригеса Паррильо, который присутствует на этой важной дискуссии, проводимой с целью положить конец несправедливой блокаде Кубы.

Обращаясь к важным вопросам, вынесенным на рассмотрение, Южная Африка присоединяется к заявлениям, сделанным представителем Египта от имени Группы 77 и Китая, представителем Королевства Марокко от имени Группы африканских государств и представителем Боливарианской Республики Венесуэла от имени Движения неприсоединения.

Южная Африка приветствует доклад Генерального секретаря (A/73/85) об осуществлении резолюции 72/4 под названием «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы».

Куба продолжает демонстрировать свою приверженность сотрудничеству Юг-Юг, в частности, путем обмена с другими развивающимися странами своим опытом и знаниями и своими достижениями в области развития людских ресурсов в знак солидарности между народами и странами Юга. Невозможно переоценить важность глубоких и давних уз дружбы и товарищества между Южной Африкой и Кубой. Ценой больших жертв Куба внесла значительный вклад в освобождение Южной Африки от апартеида, за что мы ей всегда будем признательны.

Эти узы дружбы сохранились и окрепли при демократической системе в Южной Африке; сегодня двусторонние отношения между странами находятся на очень высоком уровне и охватывают самые разные сектора по мере того, как мы решаем общую задачу избавления наших народов и народов всего мира от ужасающего бремени нищеты, социально-экономической маргинализации и лишений.

Южная Африка заявляет о своей давней и неизменной поддержке резолюции, где говорится о необходимости прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы. Принятие односторонних принудительных мер такой крупной экономической державой, как Соединенные Штаты, в отношении братской нам развивающейся страны, одного из наших ближайших соседей, нанесло огромный вред развитию народа Кубы и по-прежнему является необоснованной мерой.

Во время президентства Обамы Соединенные Штаты сами признали этот факт и начали работать над нормализацией дипломатических отношений и постепенным ослаблением блокады. К сожалению, с тех пор эти прогрессивные меры были свернуты, и кубинцы вновь сталкиваются с огромными трудностями в реализации их основных прав человека, включая право на развитие, и в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

Южная Африка также по-прежнему глубоко обеспокоена в связи с экстерриториальным применением одностороннего и незаконного эмбарго, введенного Соединенными Штатами Америки против Кубы. Такая регрессивная политика не позволяет третьим странам поддерживать нормальные торговые отношения с Кубой и инвестировать в эту страну, что еще более подрывает наши коллективные усилия в области устойчивого развития.

Тот факт, что вопреки всем трудностям Куба продолжает добиваться значительных успехов в решении социально-экономических вопросов и вопросов развития, является свидетельством непоколебимой стойкости кубинского народа. К числу таких достижений относится прекрасно развитая система здравоохранения на Кубе, которая может конкурировать с системами многих развитых стран. Южная Африка продолжает извлекать поль-

зу из реализации широкого спектра совместных с Кубой мероприятий в этой и других областях.

Южная Африка отвергает проекты поправок к проекту резолюции этого года (A/73/L.3), которые Соединенные Штаты представили в документах A/73/L.9–A/73/L.16 и которые представляют собой явную попытку отвлечь внимание от серьезных нарушений прав человека, вызванных блокадой против кубинского народа. Южная Африка настоятельно призывает Соединенные Штаты возобновить теплые дипломатические отношения, с тем чтобы содействовать снятию вызывающей сожаление блокады против Кубы — пережитка ушедшей эпохи, противоречащего духу Устава Организации Объединенных Наций, которому привержены все государства — члены этой Организации. Поэтому Южная Африка, разумеется, вновь проголосует солидарно с Кубой и призывает все государства-члены, в том числе развитые страны, которые сейчас, по-видимому, предпочитают сохранять молчание, выразить свое осуждение и проголосовать за данный проект резолюции, настоятельно призвав международное сообщество объединить усилия и освободить Кубу от политических, экономических, торговых и финансовых оков блокады, продолжающейся уже более полувека.

Г-н Гертце (Намибия) (*говорит по-английски*): Мы рады приветствовать министра иностранных дел Кубы на нашем сегодняшнем заседании.

Наша делегация присоединяется к заявлениям Постоянного представителя Венесуэлы от имени Движения неприсоединившихся стран, Постоянного представителя Марокко от имени Группы африканских государств и Постоянного представителя Египта от имени Группы 77 и Китая. Намибия приветствует доклад Генерального секретаря (A/73/85) об осуществлении резолюции 72/4, озаглавленной «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы».

Вот уже почти 60 лет кубинский народ подвергается несправедливой и никому не нужной экономической, торговой и финансовой блокаде, введенной Соединенными Штатами Америки, которые предприняли безуспешную попытку добиться смены правительства в Республике Куба. В 2016 году мы с удовлетворением отметили смену настроений в правительстве Соединенных Штатов и надеялись,

что блокада будет незамедлительно снята. Вместо этого мы стали свидетелями обострения напряженности не потому, что народ Кубы продемонстрировал какую-либо враждебность по отношению к Соединенным Штатам Америки, а лишь по той причине, что он продолжает осуществлять свое суверенное и демократическое право иметь правительство, которое они сами выбрали.

Я хотел бы напомнить членам Ассамблеи, что блокада противоречит нормам международного права и положениям Устава Организации Объединенных Наций и нарушает право кубинского народа на охрану здоровья, питание, образование, спорт, культуру и развитие. По сути, она представляет собой нарушение прав человека кубинцев и посягательство на его достоинство. Кроме того, она продолжает приводить к серьезным экономическим последствиям для Кубы, которые ощущаются в сфере внешней торговли и инвестиций и, разумеется, в экономике в целом. Мы отмечаем, что кубинский народ и правительство по-прежнему лишены возможности получать доходы от экспорта товаров и услуг, поскольку эти сферы по-прежнему в наибольшей степени затронуты блокадой. Кубинский народ должен иметь возможность без каких-либо ограничений участвовать в международной экономической системе.

Намибия хотела бы напомнить государствам-членам о том, что 17 июня 2017 года нынешняя администрация Соединенных Штатов подписала директиву, озаглавленную «Президентский меморандум о мерах в области национальной безопасности “О более решительной политике Соединенных Штатов в отношении Кубы”», который ознаменовал откат в двусторонних отношениях между этими двумя странами. Мы вновь настоятельно призываем Соединенные Штаты отменить экономическую блокаду против Кубы. Намибия приняла к сведению проекты поправок A/73/L.9–A/73/L.16, предложенные Соединенными Штатами к проекту резолюции A/73/L.3, в котором содержится призыв к прекращению блокады. Складывается впечатление, что они представляют собой попытку Соединенных Штатов оправдать блокаду, которая, как показывает реальное положение дел, давно устарела и фактически представляет собой серьезное нарушение прав человека всего кубинского народа. Вызывает сожаление тот факт, что хотя в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

мировая общественность взяла на себя обязательство обеспечить, чтобы никто не остался позади, такие поправки и продолжающаяся блокада фактически оставят Кубу позади. Мы призываем государства-члены не допускать таких попыток, поскольку они, безусловно, ослабят нашу приверженность многосторонности.

В заключение позвольте отметить, что Намибия по-прежнему солидарна с Кубой в ее борьбе против этой несправедливой блокады и призывает международное сообщество поддержать кубинский народ в достижении ее безоговорочной отмены.

Г-н Небензя (Российская Федерация): Мы благодарим Генерального секретаря за подготовку доклада (A/73/85) по вопросу прекращения экономической, торговой и финансовой блокады Кубы, введенной Соединенными Штатами Америки. Россия последовательно придерживается принципиальной позиции в отношении соответствующей резолюции Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, представленной нашими кубинскими друзьями. Солидаризируемся с мнением подавляющего большинства членов мирового сообщества и прилагаем целенаправленные усилия на этом направлении. Решительно осуждаем американское эмбарго против Кубы и выступаем за его безотлагательную и полную отмену. Обе палаты Федерального Собрания Российской Федерации вновь приняли обращения к Генеральной Ассамблее и парламентам стран — членов Организации Объединенных Наций, в очередной раз осудив деструктивный курс Вашингтона. Эти тексты распространены в качестве документов Генеральной Ассамблеи по пункту 43 повестки дня.

Рассматриваем сохранение торговой, экономической и финансовой блокады Кубы со стороны Соединенных Штатов как одиозный пережиток времен «холодной войны» и вопиющий пример односторонних нелегитимных санкционных мер. Считаем применение подобной противоправной практики контрпродуктивным, ничем не оправданным в современных реалиях анахронизмом, не отвечающим целям поступательного развития международного сотрудничества.

Россия приветствовала решение Соединенных Штатов Америки воздержаться при голосовании 26 октября 2016 года по проекту резолюции 71/5, в результате чего впервые за четверть века за нее

не было подано ни одного голоса «против». Тем не менее, несмотря на очевидное признание самим Вашингтоном бесперспективности дальнейших попыток изоляции Гаваны, блокада продолжает действовать, нанося серьезный ущерб экономике Кубы и препятствуя реализации законных прав её граждан на достойную жизнь, в первую очередь в социально значимых областях. Помимо этого, ряд послаблений, введенных еще прежней Администрацией Соединенных Штатов, до сих пор не вступил в силу либо не работает должным образом, что создает для Кубы серьезные препятствия на пути полноценной интеграции в мировую финансово-экономическую структуру и мешает ей эффективно развивать взаимодействие с зарубежными партнерами.

Невозможность участия Кубы в работе международных кредитных объединений, а также исключение ее из нормальной системы межгосударственных расчетов существенно затрудняет доступ Гаваны к внешним заемным ресурсам и к общепринятым способам оплаты экспортно-импортных операций, что значительно снижает покупательную способность Кубы и препятствует росту товарооборота.

Применительно к товарной номенклатуре эмбарго накладывает жесткие ограничения, касающиеся сложных технологических систем, в которых доля комплектующих, произведенных в США, не должна превышать 25 процентов. В первую очередь это бьет по оборудованию для нефтедобывающей отрасли, продукции информационно-коммуникационных технологий, авиационной технике, высокотехнологичному медицинскому оборудованию и т.д. Серьезным препятствием на пути развития торгово-экономических связей с Кубой является отсутствие свободного доступа к инвестиционному рынку. Несмотря на разовые капиталовложения отдельных, в основном европейских компаний, большинство государств с оглядкой на Соединенные Штаты пока воздерживается от масштабного сотрудничества с Кубой в этой сфере. Нехватка крупных системных инвестиций в энергетическую, транспортную, логистическую и портовую инфраструктуру острова существенно тормозит развитие кубинской экономики. Рассчитываем, что при нынешней Администрации Соединенных Штатов процесс нормализации кубино-американских связей не будет заморожен или повернут вспять. Исходим из того, что накопленный позитив от сближения Вашингтона и Гаваны будет сохранен и получит качественное

развитие в плане решения на равноправной и взаимоважительной основе принципиальных проблем двусторонних отношений.

Сегодня Российская Федерация вновь проголосует в поддержку данной резолюции (A/73/L.3), требующей полного снятия блокады. Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года призывает к равному и справедливому отношению ко всем членам международного сообщества, «не оставляя никого позади». Необходимо протянуть руку помощи тем, кто особо нуждается в нашей поддержке. Призываем всех присутствующих проявить солидарность с кубинским народом в их борьбе за равные условия для обеспечения социально-экономического развития и проголосовать «за» принятие резолюции.

Г-н Гомес Камачо (Мексика) (*говорит по-испански*): Мексика придает чрезвычайно важное значение участию в сегодняшнем обсуждении и возможности подтвердить нашу приверженность обеспечению того, чтобы международные отношения способствовали экономическому росту, социальному развитию и мирному урегулированию споров на основе взаимного уважения. Исходя из этой убежденности мы поддерживали важный процесс нормализации отношений, который в последние годы имел место в отношениях между Кубой и Соединенными Штатами.

Мексика вновь подчеркивает, что отвергает односторонние действия против Республики Куба, в том числе продолжающуюся более пяти десятилетий экономическую, торговую и финансовую блокаду, которая противоречит положениям международного права и поддержанию дружественных отношений сотрудничества между государствами. Мы также отвергаем применение дискриминационных национальных торговых законов, направленных на достижение экстерриториальных последствий. Мы надеемся на возобновление необходимого диалога между Соединенными Штатами и Кубой. Мы по-прежнему считаем, что отношения между соседями на американском континенте выиграют от налаживания связей, которые соответствуют сегодняшнему масштабному и глубоко укоренившемуся взаимодействию между народами и взаимопониманию между правительствами, для чего нам необходимы большая открытость и более

свободное передвижение людей, товаров, технологий и идей.

Мексика твердо убеждена в том, что прекращение экономической, торговой и финансовой блокады позволило бы Кубе повысить уровень жизни своего населения, поскольку она, как и все прочие государства, получила бы доступ к международной финансовой системе, а также к более масштабным торговым и инвестиционным потокам, что пошло бы на пользу всему региону. Это также позволило бы Кубе добиться прогресса в деле всеобъемлющего осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и сформулированных в ней целей в области устойчивого развития. Несмотря на неблагоприятные обстоятельства, с которыми страна сталкивается на протяжении более 50 лет, Куба демонстрирует высокий уровень развития человеческого потенциала, как это было недавно отмечено в *региональном докладе за 2018 год о развитии человеческого потенциала в Латинской Америке и Карибском бассейне*, подготовленном Программой развития Организации Объединенных Наций. Куба добилась впечатляющих результатов в области обеспечения всеобщего и свободного доступа к основным услугам и в искоренении нищеты и голода.

Народы Мексики и Кубы исторически связывают тесные отношения, которые укрепляются благодаря гибкому, серьезному и доверительному политическому диалогу, широкой и надежной правовой базе и все более активным обменам в сфере торговли и инвестиций, посредством которых удалось активизировать нашу повестку дня на основе вопросов, представляющих интерес для обеих сторон и исходя из реалий в обеих странах. Мексика будет и впредь поддерживать действия правительства Кубы, направленные на обновление его модели экономического и социального развития. Мы будем и впредь внимательно следить за процессом в осуществлении проводимой на Кубе конституционной реформы, которая направлена на адаптацию страны к новым временам и новым потребностям. Блокада никак не способствует переменам.

Г-н Ма Чжаосюй (Китай) (*говорит по-китайски*): Китай приветствует присутствующего на этом заседании министра иностранных дел Кубы г-на Бруно Родригеса Паррилью.

Мы присоединяемся к заявлению, с которым ранее выступил представитель Египта от имени Группы 77 и Китая.

В Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года изложен общий план глобального устойчивого развития, открывающий новую эру и предусматривающий четкий путь для обеспечения национального развития и международного сотрудничества. Начался третий год ее осуществления, но прогресс, достигнутый в реализации целей, представляющих для развивающихся стран первостепенный интерес, таких как искоренение нищеты, не дает оснований для оптимизма. Все страны должны придерживаться принципов взаимопонимания, совместного развития и стремления к общим результатам, сознавая, что мы являемся частью единого сообщества с общим для всего человечества будущим. Мы должны сообща решать наши общие проблемы, создавать новые возможности, искать новые стимулы для развития, дополнять преимущества друг друга и добиваться взаимовыгодных результатов, причем все эти меры следует принимать безотлагательно. С учетом этих обстоятельств экономическая блокада и режим санкций, введенные Соединенными Штатами против Кубы, должны быть немедленно отменены.

Вот уже 26 лет подряд Генеральная Ассамблея подавляющим большинством голосов принимает резолюции, озаглавленные «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы», в которых содержится призыв ко всем странам соблюдать Устав Организации Объединенных Наций и нормы международного права и аннулировать или отменить любые законы или меры, имеющие экстерриториальные последствия для суверенитета других государств, законных интересов юридических или физических лиц, находящихся под юрисдикцией этих государств, и свободы судоходства и торговли. Однако на протяжении многих лет эти резолюции, к сожалению, не выполняются эффективным образом, и экономическая, торговая и финансовая блокада, введенная Соединенными Штатами против Кубы, действует и по сей день. Это идет вразрез с целями и принципами Устава и соответствующими резолюциями Ассамблеи, нанося Кубе огромный экономический и финансовый ущерб. Действие блокады препятствует усилиям кубинского народа по искоренению нищеты

и достижению целей в области устойчивого развития, подрывает его право на жизнь и развитие, а также негативно сказывается на нормальных экономических, торговых и финансовых обменах между другими странами и Кубой. Китай последовательно выступает за уважение права стран самостоятельно выбирать свои собственные социальные системы и пути развития, и мы выступаем против введения односторонних санкций в отношении других стран, будь то с помощью военных, политических, экономических или иных средств.

Китай всегда строго соблюдает и выполняет соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи. Китай и Куба поддерживают торгово-экономические связи и контакты между людьми. Наше дружественное и взаимовыгодное сотрудничество во всех областях продолжает развиваться. Это соответствует запросам народов Китая и Кубы и способствует социально-экономическому развитию Кубы.

Сегодня мир переживает кардинальные перемены, аналогов которым не было за последние 100 лет. Мир, развитие, сотрудничество и взаимная выгода стали лейтмотивом нашего времени. Равноправный обмен и взаимовыгодное сотрудничество между народами представляют собой преобладающую тенденцию. Диалог в условиях равенства и дружественные консультации являются наилучшим способом разрешения разногласий.

В последние годы Соединенные Штаты и Куба возобновляли свои дипломатические отношения, предпринимая важные шаги для нормализации отношений между двумя странами. Китай надеется, что Соединенные Штаты и Куба продолжат развивать этот процесс, и что Соединенные Штаты как можно скорее полностью откажутся от своей политики блокады в отношении Кубы. Обе стороны должны идти в ногу с исторической тенденцией нашего времени, развивая нормальные межгосударственные отношения в соответствии с целями Устава Организации Объединенных Наций и основными нормами международных отношений. Это будет отвечать также общим интересам обеих стран и их народов, способствовать укреплению мира и стабильности во всем регионе Северной и Южной Америки и развитию международного сообщества в целом.

Китай вновь проголосует за проект резолюции A/73/L.3, представленный Кубой по пункту 43 повестки дня, озаглавленному «Необходимость прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы».

Г-н Льорентти Солис (Многонациональное Государство Боливия) (*говорит по-испански*): Наша делегация признательна за представление доклада Генерального секретаря (A/73/85).

Мы присоединяемся к заявлениям, сделанным представителем Египта от имени Группы 77 и Китая, представителем Венесуэлы от имени Движения неприсоединившихся стран и представителем Сальвадора от имени Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна.

Прежде всего мы хотели бы приветствовать присутствующего здесь сегодня министра иностранных дел Кубы г-на Бруно Родригеса Паррилью и его делегацию.

Экономическая, торговая и финансовая блокада Кубы является вопросом первостепенной важности. Это, пожалуй, один из наиболее важных вопросов в повестке дня Организации Объединенных Наций, поскольку он сопряжен с самым смыслом существования и сутью нашей Организации, а также с угрожающими ей проблемами. На примере блокады, введенной против Кубы, мы видим, как на протяжении уже более чем полувека систематически нарушаются принципы уважения суверенитета, равенства и самоопределения народов. Длющаяся более полувека блокада Кубы — это пример того, как безнаказанно игнорируется важность урегулирования наших разногласий в рамках общего для всех государств и основанного на правилах порядка.

Вот уже более 26 лет подряд международное сообщество почти единодушно подтверждает необходимость прекращения блокады Кубы со стороны Соединенных Штатов. Тем не менее мы собрались здесь в двадцать седьмой раз, чтобы вновь потребовать, чтобы одна-единственная страна — Соединенные Штаты Америки — воздерживалась от применения односторонних мер и выполняла обязанности и обязательства, которые она взяла на себя, став государством — членом нашей Организации. Как может не быть существенной проблемой тот факт, что одно из самых влиятельных государств

членов, постоянный член Совета Безопасности и страна пребывания нашей Организации, отказывается выполнять обязательства, вытекающие из ее участия в ней? Генеральной Ассамблее и Организации Объединенных Наций пришло время обеспечить выполнение решений, принятых их членами.

Блокада Соединенных Штатов, введенная против Кубы, незаконна, поскольку она нарушает Устав Организации Объединенных Наций и нормы международного права, которыми руководствуемся все мы. Блокада Соединенных Штатов, введенная против Кубы, несправедлива, поскольку она отрицательно сказывается на ее развитии, финансовых и банковских операциях, внешней торговле и промышленности. Блокада Соединенных Штатов, введенная против Кубы, аморальна, поскольку она бьет по здоровью, качеству питания и образования кубинцев.

Блокада Соединенных Штатов, введенная против Кубы, должна быть снята. На протяжении вот уже 27 лет мы повторяем эти слова в этом зале и зачастую в ответ наталкиваемся на молчание. В других случаях мы становимся свидетелями активизации и даже усиления мер, препятствующих реализации законных чаяний Кубы в области развития и подрывающих права человека кубинского народа. По этой причине поистине цинично пытаться исказить смысл представленного Кубой проекта резолюции (A/73/L.3), в котором говорится о достижении целей в области устойчивого развития и соблюдении прав человека — в обоих этих аспектах Куба является примером для всего человечества.

Сейчас не время в подробностях описывать однозначные достижения Кубы в этих областях, живым свидетельством чему является ее свободный, здоровый, культурный, образованный и активно участвующий в общественной жизни народ. Мы предпочитаем потратить эти несколько минут на то, чтобы засвидетельствовать солидарность с этим небольшим островом, который, несмотря на все трудности и преступную блокаду, в условиях которой он живет, изыскивает возможности бескорыстно помогать остальному миру в вопросах медицины, образования, техники, спорта, искусства и культуры.

Когда наши африканские братья изнывали под гнетом расизма и колониализма, Куба была рядом. Когда неграмотность была бичом для многих наших

народов, Куба была рядом. Когда от вируса Эбола, малярии и других заболеваний страдают бедняки по всей планете, Куба оказывается рядом. Когда ураганы обрушиваются на наши братские страны в Карибском бассейне, Куба оказывается рядом. Когда наши братья в Азии страдают от землетрясений, Куба оказывается рядом. Самое главное, что Куба являет собой пример достоинства и непоколебимой крепости духа, на который равняемся все мы и благодаря которому мы не теряем надежды.

Я настоятельно призываю государства-члены оглянуться вокруг, посмотреть на то, что творится в нашей Организации, и увидеть, что происходит во всех аспектах нашей работы. Идет преднамеренная и целенаправленная атака на многосторонность. Посмотрите, что произошло с Парижским соглашением об изменении климата и что происходит с глобальным договором о безопасной, упорядоченной и легальной миграции; имеют место нападки на Международный уголовный суд, на Совет по правам человека, на соглашения о ликвидации ядерного оружия и разоружении; в одностороннем порядке развязываются военные действия; в отношении государств-членов звучат угрозы применения силы; ширится практика применения односторонних санкций. И речь сейчас не только о Кубе — под угрозой вся многосторонняя система.

Так что же нам делать? Мы обязаны бороться. Мы обязаны бороться, чтобы отстоять многостороннюю систему. Мы обязаны бороться, чтобы отстоять Организацию Объединенных Наций. Мы обязаны бороться, чтобы отстоять нормы международного права. Мы обязаны стремиться отстаивать принципы и цели, которые держат нас вместе как членов международного сообщества. Только победа в этой борьбе может дать грядущим поколениям шанс на лучшее будущее.

Сегодня Кубу по-прежнему прекрасно описывают слова команданте Эрнесто «Че» Гевары, сказанные им в порядке осуществления права на ответ в этом самом зале 54 года назад:

«Весь народ Кубы охватывает чувство возмущения, когда совершается какая-либо несправедливость, и не только в Америке, но и в любом районе мира» (см. A/PV.1300, п. 57).

На этот счет мы хотели бы, как мы уже неоднократно делали, заявить следующее — цитируя прекрас-

ные слова Хосе Марти: «Человек должен чувствовать на своей щеке пощечину другому человеку». Такова позиция всего кубинского народа. Удар пытаются нанести по этому небольшому, но сплоченному острову, где проживают очень достойные люди. И от каждого из нас зависит, содрогнемся ли мы от негодования, ощутим ли мы пощечину, как будто бы ударили нас самих, и будем ли готовы вновь осудить несправедливость и потребовать раз и навсегда прекратить незаконную, несправедливую и аморальную блокаду Кубы со стороны Соединенных Штатов.

Г-н Букадум (Алжир) (*говорит по-английски*): Мы заслушали заявления представителей Египта от имени Группы 77 и Китая, Венесуэлы от имени Движения неприсоединения (ДНП) и Марокко от имени Группы африканских государств. Все они выступали от нашего имени и, разумеется, наша страна присоединяется к заявлениям всех этих групп.

Ежегодное принятие подавляющим большинством членов Генеральной Ассамблеи резолюции, в которой содержится призыв к снятию блокады с Кубы — это сигнал, который нельзя игнорировать. В нем отражена твердая и непоколебимая поддержка и стремление международного сообщества положить конец необоснованной, ненужной и пагубной блокаде, действующей против Кубы вот уж шесть десятилетий. Алжир будет и впредь высказываться и излагать свою позицию всем своим друзьям. Всем своим друзьям мы хотим вновь изложить свою позицию в отношении продолжения и усиления экономической, торговой и финансовой блокады, введенной против братской нам страны Кубы. Эти необоснованные санкции не только усугубляют страдания кубинского народа, лишая его основных прав, но и препятствуют экономическому развитию Кубы и ее усилиям по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

Позвольте мне напомнить, что наша страна не устает подчеркивать, что Куба, подобно всем остальным государствам-членам, имеет право на свободную торговлю и судоходство и на расширение торговых отношений на взаимно согласованной основе с любыми экономическими партнерами. Алжир также всецело разделяет позицию ДНП, которое регулярно заявляет о неприемлемости введения

односторонних мер и норм, имеющих экстерриториальное действие и препятствующих развитию какой бы то ни было страны, а также принудительных экономических или торговых мер в любой форме. Эта позиция отражает непоколебимые принципы алжирской внешней политики.

Позвольте мне добавить, что Алжир считает Кубу не просто другом. Эта страна поддерживала нас в трудные времена. Кубинцы выражают такую солидарность во многих регионах мира. В качестве примечательного примера я хотел бы отметить преданность своему делу и неоспоримый опыт, которые кубинские врачи всегда демонстрировали вдали от родной земли. Например, когда многие игнорировали происходящее, кубинские врачи отправились в западную Африку бороться с эпидемией Эболы. Они совершенно бескорыстно действовали от имени и на благо всего международного сообщества и заслужили высокую оценку со стороны всех членов Организации и мировой общественности.

Сегодня как никогда важно восстановить динамику и добиться развития положительных результатов в отношениях между Кубой и Соединенным Штатами, свидетелями которых мы стали в последние годы. Ведение конструктивного и уважительного двустороннего диалога при полном уважении принципов международного права и Устава Организации Объединенных Наций, несомненно, проложит новый путь к полной нормализации отношений между Кубой и Соединенными Штатами и приведет к снятию давней и ненужной блокады на благо народов обеих стран, всего региона и всего мира.

Г-жа Кинг (Сент-Винсент и Гренадины) (*говорит по-английски*): Сегодня, выступая с этой трибуны, я хочу заявить о нашей хорошо известной позиции в поддержку проекта резолюции A/73/L.3, представленного делегацией Кубы.

Мы полностью присоединяемся к заявлениям, с которыми ранее выступили представители от имени Движения неприсоединения, Группы 77 и Китая, а также Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна.

С 1992 года в этой ежегодной резолюции Организация Объединенных Наций призывает к прекращению блокады, и на сегодняшний день все еще сохраняется необходимость добиться этого. Блокада противоречит Уставу Организации Объединенных

Наций, является нарушением международного права, противоречит принципу невмешательства во внутренние дела, она бесчеловечна, и ее продолжение является примером односторонних действий.

Ни одна страна в этом зале не имеет права указывать Соединенным Штатам, как проводить свою внешнюю политику, кого выбирать в друзья и как определять свои национальные интересы. Даже если бы такое право было, Сент-Винсент и Гренадины даже не думали бы о том, чтобы воспользоваться этим правом в ущерб нашему дорогому северному другу и соседу — Соединенным Штатам, с которыми мы поддерживаем прекрасные отношения сотрудничества. Однако Устав Организации Объединенных Наций обязывает каждую страну в этом зале противостоять в тех случаях, когда национальные внешнеполитические решения перерождаются в нарушения международного права или в постоянное пренебрежение закрепленными в Уставе принципами суверенного равенства и невмешательства во внутренние дела государств.

191 государство-член не сочли убедительной ни одну из попыток оправдать эту блокаду. Для всех нас возмутительно то, что законодательная власть одной страны может издавать указы по делам торговли другой страны, затрагивая тем самым третьи страны. Для введения эмбарго или санкций любого рода недостаточно постоянно меняющихся обвинений одного государства в отношении другого. никоим образом! — это проблема, которую мы должны обсудить здесь, в Организации Объединенных Наций, и принять по ней решение.

Сейчас мы приступили к осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, содержащей цели, которые должны вести нас к цели построения желаемого будущего и обеспечения того, чтобы никто не был забыт. Мы, народы международного сообщества, намерены предпринять смелые реформаторские шаги, чтобы вывести мир на путь устойчивого и неуклонного развития. А раз так, то какое место в нашем современном мире занимает эта блокада? И как при всем при этом во взаимосвязанном мире открытых границ и свободного движения людей, товаров и капитала поборники и архитекторы глобализации могут узаконить изоляцию одного государства или устанавливать имеющие экстерриториальное действие

ограничения на деловые связи, мировую торговлю и передвижение людей?

Представляется нелогичным создавать несправедливые препятствия на пути развития Кубы, одновременно критикуя ее в контексте ее благородных усилий по достижению целей в области устойчивого развития. Как всем нам известно, работа по достижению этих целей не завершена повсеместно, и мы предостерегаем против использования этих целей в попытке набрать очки в геополитической игре. Неизменным остается тот факт, что, несмотря на блокаду, Куба добилась огромных успехов в области развития.

Кроме того, Куба оставалась верным и надежным партнером в деле развития нашей страны, даже в периоды глобальных трудностей. Сотни студентов из Сент-Винсента и Гренадин окончили кубинские университеты, и в настоящее время еще большее число получают образование, причем это делается бесплатно. Хирурги этой страны безвозмездно прооперировали тысячи пациентов из Сент-Винсента и Гренадин. Врачи этой страны предоставляли качественную и высококвалифицированную медицинскую помощь в самых отдаленных районах нашей страны, а не так давно кубинские инженеры, архитекторы и рабочие принимали участие в строительстве современной больницы и нашего первого международного аэропорта, что навсегда останется в памяти граждан Сент-Винсента и Гренадин.

Мы считаем, что отмена эмбарго должна быть обязательным предварительным условием любого реального сближения между Кубой и Соединенными Штатами, а не согласованным конечным результатом. Хотя в прошлом отмечались позитивные признаки более гибкого подхода, в последнее время вновь принимались односторонние жесткие меры. Тем не менее мы по-прежнему надеемся, что позиция подавляющего большинства государств в этом вопросе будут услышана, и призываем государства-члены проявлять солидарность с правительством и народом Кубы.

В этом контексте Сент-Винсент и Гренадины вновь повторяют недвусмысленный призыв к снятию этого абсурдного эмбарго и полностью поддерживают проект резолюции A/73/L.3 о необходимости прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Шта-

тами Америки против Кубы, в том виде, в каком он был первоначально представлен делегацией Кубы.

Г-н Хошру (Исламская Республика Иран) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы выразить признательность за недавний доклад, подготовленный Генеральным секретарем (A/73/85), который свидетельствует о твердой позиции государств и международных организаций по вопросу о необходимости прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы.

Мы искренне приветствуем министра иностранных дел Кубы Его Превосходительство г-на Бруно Эдуардо Родригеса Паррилью и его делегацию. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы подтвердить, что Иран полностью поддерживает народ и правительство Кубы в его неприятии этой давней, незаконной и аморальной блокады, введенной в одностороннем порядке.

Наша делегация присоединяется к заявлениям, сделанным ранее от имени Движения неприсоединившихся стран, Группы 77 и Китая и государств — членов Организации исламского сотрудничества. Однако позвольте мне добавить следующие замечания в своем национальном качестве.

Нет никакого сомнения в том, что экономическая, торговая и финансовая блокада Кубы является самой несправедливой и продолжительной односторонней санкцией в отношении страны в истории нашего современного мира. Блокада является ярким примером одностороннего подхода, который Соединенные Штаты Америки применяют во всем мире. По сути, поведение и одностороннее мышление некоторых высокопоставленных должностных лиц этого государства все больше отдаляют их от существующих реалий современного многостороннего мира. Застарелое упрямство Соединенных Штатов и их патологическая склонность навязывать односторонние санкции, в частности под управлением нынешней администрации, которая ведет устаревшую политику времен холодной войны, нанесли огромный ущерб всем секторам кубинской экономики и принесли кубинскому народу несказанные тяготы, мешая ему в полной мере пользоваться своими правами.

Усугубление экстерриториального применения блокады и ужесточение этой политики чрезвычай-

но негативно сказались на международных финансово-кредитных отношениях Кубы. Блокада представляет собой массовое, вопиющее и систематическое нарушение прав человека всех кубинцев. Она противоречит Уставу Организации Объединенных Наций и нормам международного права, а также препятствует международному сотрудничеству.

К сожалению, в XXI веке должностные лица Соединенных Штатов по-прежнему прибегают ко враждебной риторике в духе холодной войны, вместо того чтобы извлечь уроки из своей недавней и катастрофической политики в отношении Кубы, равно как нашего региона, Ближнего Востока.

Исламская Республика Иран, в отношении которой Соединенные Штаты на протяжении более 37 лет вводят односторонние принудительные меры, включая беспрецедентные экономические и финансовые санкции, в полной мере разделяет обоснованную озабоченность правительства Кубы, которая страдает от безрассудности Соединенных Штатов и их пренебрежительного отношения к международным ценностям и институтам. Поддерживая тесные контакты с кубинским народом, иранский народ на протяжении последних 37 лет демонстрировал свою непоколебимую стойкость, несмотря на вызванные санкциями трудности и ограничения.

В этой связи я считаю необходимым отметить, насколько Соединенные Штаты пристрастились к введению санкций в качестве инструмента для достижения своих целей в рамках двусторонних отношений. Хорошим примером вероломства Соединенных Штатов на международной арене служит заключение в 2015 году Совместного всеобъемлющего плана действий между Ираном и группой «пять плюс один», одобренного Советом Безопасности в его резолюции 2231 (2015) и принятого на основании главы VII Устава Организации Объединенных Наций. Резолюция 2231 (2015) должна была положить конец санкциям в отношении Ирана. Трагично, что в настоящее время Соединенные Штаты Америки, постоянный член Совета Безопасности, который был одним из главных участников переговоров и одной из главных сторон при заключении этого соглашения и при подготовке этого проекта резолюции, наказывают суверенные государства и угрожают им не потому, что те нарушают резолю-

цию Совета Безопасности, но потому, что они соблюдают ее.

Экономическая война, инициированная Соединенными Штатами под лозунгом введения новых санкций, направлена не только против иранского народа, но и будет иметь пагубные последствия для народов других стран; эта война подрывает мировую торговлю. Возобновление действия санкций в отношении Ирана после одностороннего выхода Соединенных Штатов из соглашения показало, что они не заслуживают доверия и что верить их обещаниям — большая ошибка.

Сегодняшнее заседание служит подтверждением того факта, что время для интервенционистской политики и вмешательств в самых отдаленных уголках мира давно прошло. Ушла эпоха государственных переворотов, вторжений и дестабилизации и стратегии стен, санкций и агрессии, которые ставят под угрозу мир и безопасность во всем мире. Посредством нашего единодушного осуждения односторонних принудительных мер, в частности односторонних эмбарго и санкций, сегодня мы направляем послание о том, что защита интересов и сохранение безопасности в мире с наименьшими затратами возможно только на основе сотрудничества, солидарности и координации между странами в рамках многостороннего подхода.

Однако, к сожалению, мы наблюдаем рост числа лидеров в мире, которые считают, что они сами смогут лучше защитить свои интересы — или, по крайней мере в краткосрочной перспективе, использовать господствующие в обществе настроения и заручиться поддержкой со стороны населения — путем разжигания экстремистского национализма и расизма, а также попирая глобальные правила и подрывая работу международных учреждений. Противодействие многосторонности с помощью односторонних мер, в том числе блокады и санкций, не является признаком силы. Это, скорее, симптом интеллектуальной слабости, который свидетельствует о неспособности понять сложный и взаимозависимый мир.

Г-жа Таремба (Зимбабве) (*говорит по-английски*):
Наша делегация присоединяется к заявлениям, с которыми выступили представитель Египта от имени Группы 77 и Китая, представитель Венесуэлы от имени Движения неприсоединившихся стран и представитель Марокко от имени Группы африканских

государств. Прежде всего, позвольте мне поблагодарить Генерального секретаря за его доклад (A/73/85), в котором вновь обращается внимание на получившие повсеместное распространение отрицательные последствия экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами против Кубы.

Два года назад, когда мы рассматривали этот пункт повестки дня (см. A/71/PV.32), казалось, что мы находимся на пороге очень важного исторического момента, когда будет, наконец, ликвидирован один из самых несправедливых пережитков бурной истории. Тогда Зимбабве присоединилась ко многим государствам-членам в приветствии первого из многих, как мы в то время надеялись, шагов, которые будут предприняты для нормализации отношений между Соединенными Штатами и Кубой.

К сожалению, имевшие место после апреля 2017 года события омрачили оптимизм того времени. Мы очень разочарованы тем, что вместо того, чтобы объединить усилия и содействовать ликвидации нищеты и полному осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, некоторые из нас разрабатывают более жесткие меры с целью не дать суверенной стране возможности реализовать свое право на развитие и обеспечить, чтобы ее граждане не остались на задворках процветающего мира. Следует с сожалением заметить, что в глобализованном мире, в котором прогресс ускоряется благодаря активному сотрудничеству и активным контактам между людьми, на увековечение экономической, торговой и финансовой изоляции небольшой развивающейся страны и ее народа тратятся настолько огромные средства, что это абсолютно не поддается пониманию.

Зимбабве вновь осуждает принятие и применение односторонних принудительных мер, имеющих экстерриториальные последствия. Такие меры противоречат положениям Устава Организации Объединенных Наций и принципам суверенного равенства государств и невмешательства в их внутренние дела. Кроме того, они противоречат международным торговым правилам и практике и нарушают право третьих стран и частных юридических лиц самостоятельно принимать решения в отношении торговли с затронутыми санкциями странами.

Поэтому Зимбабве решительно поддерживает подавляющее большинство государств — членов

Организации Объединенных Наций, требующих отмены экономической, торговой и финансовой блокады Кубы. Блокада является единственным крупнейшим препятствием на пути социально-экономического прогресса Кубы и осуществления этой страной Повестки дня на период до 2030 года. Она также представляет собой недопустимое нарушение человеческих прав кубинцев и угрожает реализации их стремления к процветанию.

В то время как мир продвигается вперед, а экономика стран модернизируется и развивается, Куба вот уже 60 лет не может избавиться от оков и ее развитие тормозится из-за устаревшей политики, которая принадлежит прошлому. Настало время, чтобы несправедливая блокада канула в небытие и стала достоянием истории. Мы убеждены в том, что отношения между соответствующими государствами только выиграют в результате проведения политики, отвечающей требованиям сегодняшнего дня, и отказа от политики прошлого, о которой должно говориться только на страницах исторических томов, пылящихся на библиотечных полках.

С учетом готовности Кубы к диалогу мы призываем другую сторону предпринять взаимные шаги на благо народов обеих стран и всего международного сообщества.

Г-н Джаафари (Сирийская Арабская Республика) (*говорит по-арабски*): Наша делегация присоединяется к заявлениям, с которыми выступили представитель Боливарианской Республики Венесуэла от имени Движения неприсоединившихся стран и представитель Арабской Республики Египет от имени Группы 77 и Китая.

В своем национальном качестве наша делегация хотела бы высказать следующие замечания. Прежде всего, я приветствую нашего дорогого друга, министра иностранных дел Кубы г-на Бруно Родригеса Паррилью. Дружественная нам Куба может быть полностью уверена в том, что Сирийская Арабская Республика будет и впредь поддерживать правительство Кубы и ее народ, стойко переносящий несправедливую блокаду, введенную против Кубы Соединенными Штатами в 1962 году.

Сирия не забывает о том, что ее кубинские друзья и братья стоят на ее стороне в террористической войне, которая ведется против нас в течение последних восьми лет. Сирия не забывает и о том,

что они продолжают поддерживать нашу позицию неприятия израильской оккупации сирийских арабских Голан. Наша страна гордится тем, что многие наши мужчины и женщины получили образование в областях медицины и машиностроения в пользующихся широкой известностью кубинских университетах, которые остаются кладезем научных знаний, несмотря на несправедливую блокаду Соединенных Штатов, продолжающуюся уже почти шесть десятилетий.

Наша страна полностью и безоговорочно поддерживает проект резолюции в документе A/73/L.3 и считает, что его содержание, особенно пунктов постановляющей части, отражает позицию Организации Объединенных Наций, которая отвергает односторонние меры экономического принуждения, поскольку они представляют собой коллективное наказание всего населения, подрывают систему Организации Объединенных Наций и посягают на ее привилегии. Такие меры также препятствуют реализации Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Кроме того, они мешают международным коммерческим обменам и реализации прав человека, закрепленных в международно-правовых документах.

Сирийская Арабская Республика, чей народ страдает от таких односторонних мер экономического принуждения в течение многих десятилетий, не перестает задаваться следующим моральным вопросом: как представители некоторых стран могут с трибуны Организации Объединенных Наций призывать к ускоренному достижению целей Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и к тому, чтобы никто не оказался забытым, в то время как правительства их стран вводят односторонние принудительные экономические меры против таких стран, как Куба, Сирия, Иран, Венесуэла, Корейская Народно-Демократическая Республика, Палестина, Российская Федерация и Китай?

Сегодня у нас есть всего 12 лет для достижения целей в области устойчивого развития. Никто не может утверждать, что экономическая блокада, введенная правительствами ограниченного числа стран против многих стран мира, непосредственно не препятствует социально-экономическому развитию этих стран. Поэтому сегодня на кону стоит доверие к Организации Объединенных Наций, в

том числе к ее Уставу, ее резолюциям и Повестке дня на период до 2030 года, особенно если учесть, что в прошлом году 191 государство — член Организации Объединенных Наций вручили Организации безоговорочный и абсолютный мандат на окончательное и необратимое прекращение несправедливой экономической блокады, которой кубинский народ подвергается на протяжении последних 56 лет (см. A/72/PV.38). От участия в выполнении этого мандата отказываются только Соединенные Штаты и их прислужник Израиль.

Мы в долгу перед кубинским народом, его руководством и правительством. Наш друг Куба всегда стоит на стороне правды, справедливости и равенства. Куба всегда откликается на призывы об оказании медицинской и гуманитарной помощи во всем мире. Никто не забудет о той роли, которую ее врачи и граждане сыграли в борьбе с эпидемией Эболы на Африканском континенте, когда врачи из западных государств в спешке покидали Африку из-за страха перед этой болезнью. Куба же направила в Африку сотни врачей для борьбы с эпидемией лихорадки Эбола.

Мы все должны помнить о том, что эта историческая страна продолжает продвигаться по пути прогресса даже вопреки порожденным блокадой трудностям. Она продолжает распространять по всему миру научные знания и современные медицинские технологии. В большинстве случаев Куба оказывает свои услуги народам мира безвозмездно, чтобы доказать, что волю свободных народов подавить невозможно. Тем самым она разоблачает ложные утверждения, к которым прибегают правительства ряда стран для установления экономической блокады в отношении других стран.

Ни для никого не секрет, что к односторонним санкциям прибегают правительства именно тех государств, которые обладают экономическим, политическим и военным могуществом. Они считают, что благодаря такому могуществу они могут наказывать страны, отвергающие их политику глобального превосходства или их коварные попытки навязать свою волю международной общественности под предлогом защиты прав человека и борьбы с терроризмом. В то же время те же самые могущественные страны оказывают покровительство самым жестоким диктаторским режимам в мире. Они берут под свою защиту спонсоров терроризма

и оказывают политическую и военную поддержку израильской оккупации палестинских и арабских территорий.

Наша страна категорически отвергает проекты поправок к рассматриваемому нами сегодня проекту резолюции A/73/L.3, содержащиеся в представленных делегацией Соединенных Штатов документах A/73/L.9 и A/73/L.16. Мы считаем, что единственная цель, с которой были предложены эти проекты поправок, заключается в том, чтобы воспрепятствовать работе Генеральной Ассамблеи, подорвать единую позицию против экономической блокады Кубы и бросить вызов консенсусу, которому противостоят только Соединенные Штаты и Израиль. Более того, сторона, представившая эти проекты поправок, не отвечает ни моральным, ни юридическим, ни политическим критериям для того, чтобы вести речь о правах человека, будь то на Кубе или в любой другой стране мира.

С технической точки зрения проекты поправок выпадают из контекста рассматриваемого пункта повестки дня и основного предназначения проекта резолюции о необходимости прекращения экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы. Кроме того, эти поправки содержат неприемлемые формулировки и создают опасный прецедент в истории Организации Объединенных Наций. Представившая поправки сторона пытается оправдать свою экономическую блокаду Кубы. Она также пытается подвести под односторонние принудительные экономические меры, которые были приняты в отношении многих стран и народов в мире, правовую базу. Эта идиотская попытка была разоблачена, и мы не думаем, что она кого-то в этом зале ввела в заблуждение.

Периодические доклады Генерального секретаря и содержащиеся в них информация и результаты оценки того ущерба и вреда, которые причиняют Кубе введенные против нее в одностороннем порядке принудительные экономические меры, побуждают нас сегодня обсудить новый подход, выходящий за рамки обычных призывов к прекращению экономической блокады Кубы. Вместо этого мы предлагаем пойти дальше. Мы призываем последовать рекомендациям Организации о том, чтобы добиваться справедливости и компенсации для пострадавших от этих мер, а также создать между-

народный регистр односторонних мер, негативно сказывающихся на правах человека. Мы должны также поддержать идею о принятии Генеральной Ассамблеей декларации по односторонним мерам и верховенству права.

В этой связи наша страна, Сирия, призывает Генеральную Ассамблею создать эффективные механизмы для того, чтобы положить конец враждебной политике введения в одностороннем порядке эмбарго и экономических мер, что, безусловно, является нарушением международного права. Мы призываем к возложению на правительства тех государств-членов, которые прибегают к введению незаконного экономического эмбарго, всей полноты ответственности — политической, экономической и финансовой — за экономический ущерб, причиненный странам такими противоправными действиями. Подобные меры ведут к коллапсу некоторых жизненно важных отраслей экономики, оказывающих населению базовые услуги в таких областях, как здравоохранение, образование, продовольственное снабжение, сельское хозяйство, промышленность, торговля, коммуникации и технологии.

В заключение я хотел бы напомнить слова Специального докладчика по вопросу о негативном воздействии односторонних принудительных мер на осуществление прав человека г-на Идриса Джазаири, сказанные им по итогам его недавнего визита в Сирию:

«Я глубоко обеспокоен тем, что продолжающиеся страдания сирийского народа усугубляются односторонними мерами принуждения. Утверждения о том, что они будто бы принимаются для защиты сирийского населения или для содействия демократическим преобразованиям, трудно примирить с причиняемыми ими экономическими и гуманитарными страданиями».

Такой вывод был сделан высокопоставленным представителем Организации Объединенных Наций — Специальным докладчиком по вопросу о негативном воздействии односторонних принудительных мер на осуществление прав человека. То же самое касается и трагического положения и страданий всех народов, подвергающихся действию односторонних мер экономического принуждения. Мы считаем, что давно пора навсегда положить конец практике применения экономических санкций, ко-

торой придерживаются правительства некоторых государств-членов. Именно этим курсом мы должны следовать, если мы действительно хотим отстаивать принципы равенства и справедливости и встать на защиту права всех народов мира на процветание и развитие без какой бы то ни было дискриминации или ограничений.

Г-н Амайо (Кения) (*говорит по-английски*): Кения хотела бы присоединиться к заявлениям, с которыми выступили представители Египта, Венесуэлы и Марокко от имени, соответственно, Группы 77 и Китая, Движения неприсоединившихся стран и Группы африканских государств.

Кения считает, что вводимые в одностороннем порядке санкции и эмбарго не являются подходящими инструментами международных отношений и дипломатии. Такие меры, когда они применяются в одностороннем порядке, подрывают принцип многосторонности — один из ключевых принципов Организации Объединенных Наций, которым мы все дорожим.

Односторонние санкции и блокады, как правило, наносят лишь вред и во многих случаях мотивированы политическими своекорыстными интересами. Кроме того, как мы уже видели, зачастую они укрепляют, а не ослабляют те страны, против которых они применяются. В долгосрочной перспективе они, как правило, оказываются неэффективными и в большинстве случаев причиняют боль и страдания наиболее слабым и уязвимым членам общества.

Как народы Объединенных Наций вместе мы можем прилагать больше усилий, чтобы руководствоваться в жизни более высокими идеалами и стандартами, чем те, что допускают использование односторонних санкций и блокад.

Исходя из этого Организация Объединенных Наций не должна поддерживать никакие санкции и блокады, которые не являются точечными, непродолжительными и не имеют четкой структуры. Введение санкций на неограниченный срок не может быть оправдано. Это тем более верно, когда подобные меры используются в отношении государства-члена по той лишь причине, что данная страна не разделяет культурных ценностей или политических идеалов другого государства-члена или группы государств-членов.

Наша делегация считает, что на самом деле уже давно настало время отменить санкции и блокаду в отношении Кубы. Пусть народ Кубы беспрепятственно пользуется социальной и экономической свободой как и все остальные члены международного сообщества. Давайте не допустим, чтобы у них на пути стояли санкции и блокады, односторонние или какие-либо еще. Народ Кубы заслуживает свое неотъемлемое право жить в мире и гармонии со всеми своими соседями в Северной и Южной Америке. Как нация и страна, признанная Организацией Объединенных Наций, она заслуживает возможности свободно решать свои собственные вопросы, касающиеся ее самоопределения. Именно по этим причинам Кения всегда голосует в поддержку резолюции о необходимости снять это незаслуженное бремя с кубинского народа.

Ввиду наблюдавшегося в последнее время улучшения дипломатических отношений между Соединенными Штатами Америки и Кубой мы настоятельно призываем Соединенные Штаты рассмотреть возможность отмены экономической, торговой и финансовой блокады в отношении Кубы.

Г-жа Кой-Фелсон (Белиз) (*говорит по-английски*): Мы выступали в Генеральной Ассамблее по этому вопросу и ранее и продолжим наши выступления с целью выразить нашу неизменную поддержку Кубе и ее народу, а также безграничную поддержку принимаемым из года в год резолюциям о необходимости прекращения блокады Кубы. Белиз присоединяется к заявлениям, с которыми уже выступили представители Египта, Венесуэлы, Сальвадора и Багамских Островов от имени соответственно Группы 77 и Китая, Движения неприсоединившихся стран, Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна и нашей собственной региональной группы, Карибского сообщества (КАРИКОМ). Исходя из всеобщего признания того факта, что международное право не допускает никаких исключений, позволяющих нарушать закон, мы подтверждаем нашу поддержку проекта резолюции A/73/L.3. Неизменно и решительно отвергая одностороннюю экономическую, торговую и финансовую блокаду Кубы, которая вредит ее народу, как нарушающую Устав Организации Объединенных Наций и международное право, сама Генеральная Ассамблея подтверждает, что из правил нет исключений.

Белиз продолжает работать с Кубой в рамках конструктивного и взаимовыгодного партнерства, которое в первую очередь оказывает положительное воздействие на уровне человеческих контактов. В настоящее время 90 кубинских врачей работают по всему Белизу, помогая спасать жизни людей. Помимо этого, в сложных случаях жители Белиза получают бесплатную медицинскую помощь в медицинских учреждениях на Кубе. С 1999 года более 200 жителей Белиза поступили в кубинские университеты и в настоящее время применяют свои знания и опыт у себя в стране. Многие другие прошли профессиональную подготовку в таких областях как сельское хозяйство и ликвидация последствий стихийных бедствий.

Мы подчеркиваем, что эти примеры являются свидетельством ключевой роли Кубы в жизни Белиза и в более широком смысле в жизни в Карибском районе, как заявил ранее представитель Багамских Островов от имени КАРИКОМ, а вслед за ним и многие другие ораторы в ходе этих прений. Эти случаи также подтверждают сказанное министром иностранных дел и внешней торговли Белиза в ходе общих прений касательно того, что попытка использовать блокаду, чтобы заставить кубинское правительство сдаться, провалилась (см. A/73/PV.15). Он отметил, что Куба смогла выжить и добилась таких успехов, которые обеспечили международное признание, особенно в области здравоохранения, образования и искусства.

Как братское малое островное развивающееся государство, которое стремится лишь к справедливому и равноправному мировому порядку на основе принципа верховенства права, которое дало бы всем нашим народам равные возможности для достижения наивысшего уровня потенциала, Белиз солидарен с Кубой и самым настоятельным образом вновь призывает отменить блокаду в отношении Кубы и ее народа.

Г-н Фансурионг (Лаосская Народно-Демократическая Республика) *(говорит по-английски)*: Лаосская Народно-Демократическая Республика присоединяется к заявлениям, сделанными представителями Боливарианской Республики Венесуэла, Египта и Сингапура от имени Движения неприсоединения, Группы 77 и Китая и Ассоциации государств Юго-Восточной Азии, соответственно.

Позвольте мне высказать несколько замечаний в своем национальном качестве.

Лаосская Народно-Демократическая Республика неизменно верит в то, что в современном взаимозависимом мире односторонние меры, имеющие экстерриториальное действие и принимаемые одной страной против другой, не только противоречат принципам Устава Организации Объединенных Наций и международного права, но и негативно сказываются на материальном положении людей и препятствуют экономическому и социальному развитию страны, в отношении которой применяются эти меры. Поэтому Лаосская Народно-Демократическая Республика не принимает и не применяет такие законы или меры.

Мы поддерживаем проект резолюции A/73/L.3 и все соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи, в которых содержится призыв к прекращению блокады, введенной в отношении Республики Куба. Введение экономического, торгового и финансового эмбарго в отношении Республики Куба не только противоречит принципам и целям Устава и международного права, но и ограничивает возможности социально-экономического развития Кубы и создает трудности для кубинского народа. Поэтому мы призываем снять введенную против Кубы экономическую блокаду. Чем скорее это произойдет, тем лучше.

Г-жа Феррейра (Ангола) *(говорит по-английски)*: Республика Ангола присоединяется к заявлениям, сделанным представителем Королевства Марокко от имени Группы африканских государств, представителем Боливарианской Республики Венесуэла от имени Движения неприсоединившихся стран, а также представителем Египта от имени Группы 77 и Китая.

Ангола считает, что сохранение одностороннего экономического, торгового и финансового эмбарго, введенного Соединенными Штатами против Кубы 56 лет назад, является несправедливой мерой, которая наносит серьезный ущерб экономике Кубы и очень негативно сказывается на жизни населения, особенно тех, кто находится в наиболее уязвимом положении. Блокада препятствует всестороннему социально-экономическому развитию, а следовательно, и полному осуществлению основных прав человека, в том числе прав на развитие, на средства к существованию, здравоохранение и социальные

услуги. Это, безусловно, отрицательно сказывается на реализации Кубой национального плана социально-экономического развития и на достижении ею целей, поставленных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

Ангола надеялась на то, что нормализация дипломатических отношений между двумя странами подтолкнет американские власти к принятию новых нацеленных на прекращение блокады мер при соблюдении права кубинского народа на свободный выбор своей собственной политической и социально-экономической системы с целью гарантировать устойчивое развитие острова. Однако мы с сожалением отмечаем, что в последние месяцы в дипломатических отношениях между двумя странами наблюдается регресс и что правительство Соединенных Штатов приняло решение ужесточить экономическую, торговую и финансовую блокаду, создав дополнительные препятствия для реализации и без того ограниченных возможностей для торговли между Кубой и Соединенными Штатами. В этой связи мы отстаиваем ту позицию, что диалог и сотрудничество между двумя странами следует как можно скорее возобновить, чтобы преодолеть недавние срывы в нормализации отношений.

Ангола вновь заявляет о своей приверженности соблюдению, поддержанию и поощрению принципов Устава Организации Объединенных Наций и норм международного права, поскольку они составляют суть многосторонней системы отношений и коллективных усилий по поддержанию международного мира и безопасности, обеспечению экономического роста и соблюдения прав человека и его основных свобод. Блокада противоречит нормам международного права и принципам Устава Организации Объединенных Наций и наносит огромный ущерб экономике Кубы. Поэтому мы обращаемся к американским властям с призывом положить конец введенной в отношении Кубы экономической, торговой и финансовой блокаде.

Экстерриториальный характер блокады проявляется в финансовом преследовании банков третьих стран и в наложении на соответствующие учреждения новых штрафов за нарушение тех правил, которые правительство Соединенных Штатов установило в отношении Кубы. Согласно данным кубинских властей, за период с апреля 2017 года по

март 2018 года, ущерб, причиненный стране блокадой, составил 4 321 200 000 долл. США.

Прогресс, достигнутый в период 2015–2016 годов, продемонстрировал, что Куба и Соединенные Штаты вполне способны сосуществовать, поддерживая дружественные взаимоотношения и с уважением относясь к различиям между собой. Поэтому Ангола призывает Соединенные Штаты и Кубу и впредь развивать их взаимоотношения на основе диалога, сотрудничества и взаимоуважения на благо обеих стран и их народов.

В этом контексте Ангола поддерживает проект резолюции A/73/L.3 о прекращении установленной в отношении Кубы блокады и будет голосовать за него.

Г-н Бьян (Габон) (*говорит по-французски*): Габон присоединяется к заявлениям, сделанным представителем Марокко от имени Группы африканских государств, представителем Египта от имени Группы 77 и Китая и представителем Боливарианской Республики Венесуэла от имени Движения неприсоединившихся стран.

Габон неизменно голосует в поддержку рассматриваемого нами сегодня проекта резолюции (A/73/L.3), руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций, суть которых заключается в обеспечении сотрудничества между государствами и невмешательства в их внутренние дела.

Наша страна по-прежнему обеспокоена сохранением введенной в отношении Кубы экономической, торговой и финансовой блокады и ее последствиями для кубинского населения, в том числе для кубинцев, проживающих за пределами Кубы. Очевидно, что эта блокада отрицательно сказывается на достижении целей в области устойчивого развития, причем как на Кубе, так и в регионе в целом.

Габон искренне стремится и настоятельно призывает к тому, чтобы резолюции Организации Объединенных Наций, в которых находит свое отражение коллективный призыв к прекращению экономической, торговой и финансовой блокады, введенной Соединенными Штатами Америки против Кубы, соблюдались и выполнялись, что позволит Кубе участвовать в международной торговле и пользоваться ее благами.

Кроме того, важно сохранить традиционный текст этой резолюции, впервые принятой Генеральной Ассамблеей более 20 лет назад (резолюция 47/19). Этот текст не теряет своей актуальности в плане реального положения дел на местах, сохраняющегося на протяжении последних 26 лет.

Мы убеждены в том, что только принципы диалога и сотрудничества будут способствовать созданию атмосферы доверия и спокойствия, что позволит добиться значительного прогресса в этом вопросе. Поэтому Габон сохраняет свою позицию и будет голосовать в поддержку проекта резолюции A/73/L.3.

Г-жа Чен (Суринам) (*говорит по-английски*): Прежде всего мы приветствуем присутствующего сегодня среди нас министра иностранных дел Кубы.

Суринам присоединяется к заявлениям, сделанным представителями Египта от имени Группы 77 и Китая, Боливарианской Республики Венесуэла от имени Движения неприсоединившихся стран, Бангладеш от имени Организации исламского сотрудничества, Сальвадора от имени Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна и Багамских Островов от имени Карибского сообщества.

Наша делегация самым решительным образом осуждает поддержание экономической, финансовой и торговой блокады, установленной в отношении Кубы и ее народа. Из года в год подавляющее большинство государств решительно выступают против этой введенной Соединенными Штатами Америки блокады, поскольку она препятствует полной реализации всего потенциала социально-экономического развития этой суверенной нации.

Принимаемые в одностороннем порядке меры принуждения, имеющие экстерриториальные последствия, несовместимы с закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций принципами суверенного равенства государств и невмешательства в их внутренние дела, которыми мы руководствуемся в нашем коллективном стремлении к мирному и устойчивому развитию всех наций.

Поскольку эта блокада сохраняется на протяжении десятилетий, она уже причинила и по-прежнему причиняет народу Кубы чрезмерный ущерб и в значительной мере препятствует его усилиям по достижению устойчивого развития. Наше

правительство сожалеет о том, что подтвержденное сохранение экономической и финансовой блокады отбросило назад процесс нормализации отношений между Кубой и Соединенными Штатами, что также негативно сказывается на торговых отношениях с другими государствами в нашем регионе.

Суринам будет голосовать за проект резолюции A/73/L.3. Голосуя в его поддержку, мы присоединяемся к международному сообществу и призываем Соединенные Штаты положить конец этой изжившей себя политике и прекратить введенную ими против Кубы экономическую, торговую и финансовую блокаду.

Г-н Меро (Объединенная Республика Танзания) (*говорит по-английски*): Прежде всего от имени нашей делегации мне хотелось бы выразить признательность Председателю Генеральной Ассамблеи за ее руководство работой текущей сессии. Позвольте мне также приветствовать министра иностранных дел Кубы.

Наша делегация присоединяется к заявлениям, с которыми выступили представитель Марокко от имени Группы африканских государств, представитель Египта от имени Группы 77 и Китая и представитель Боливарианской Республики Венесуэла от имени Движения неприсоединившихся стран.

Говоря коротко, Танзания неизменно поддерживает кубинский народ, голосуя по гуманитарным соображениям в поддержку соответствующей резолюции о необходимости прекращения экономической, торговой и финансовой блокады.

Экономическая и торговая блокада препятствует осуществлению любых зарождающихся инициатив в области развития и реализации перспектив страны и ее народа. Блокада лишает общины возможностей борьбы с нищетой и доступа к различным возможностям в области торговли, инвестиций, финансовой и торговой деятельности. Куба является развивающейся страной, которая предпринимает энергичные усилия по улучшению условий жизни населения. Несмотря на решительное стремление к развитию человеческого потенциала своего народа, страна сталкивается с проблемами, обусловленными непредсказуемым характером изменения климата и учащением штормов, которые негативно сказываются на любых перспективах достижения развития. Кубинский народ хочет установить эко-

номические связи с Соединенными Штатами, с тем чтобы создать возможности в сфере инвестиций и торговли. Таковы надежды нового поколения кубинцев, которые составляют большинство населения страны. От блокады действительно страдают обычные люди, которые хотят положить конец этой ситуации, с тем чтобы их экономические трудности прекратились и их жизнь изменилась к лучшему.

В 2015 году многие мировые лидеры, собравшиеся в этом самом зале, приветствовали историческое и эпохальное решение, принятое Соединенными Штатами и Республикой Куба, о восстановлении их дипломатических отношений. Большинство из нас восприняло это как сигнал начала гармоничного сосуществования, который стал поводом для больших надежд и ожиданий. Однако с течением времени мы убедились в том, что прилагаются ничтожные усилия для того, чтобы оправдать эти надежды и ожидания, связанные с окончательной отменой блокады, от которой народ Кубы страдает уже многие годы. Мы надеемся, что благодаря силе разума и тем самым дипломатическим средствам, которые привели к восстановлению этих связей, блокада, введенная против Кубы, будет полностью снята и начнется новый этап сотрудничества не только между этими двумя странами, но и со всем регионом Латинской Америки и Карибского бассейна.

Г-н Эрмида Кастильо (Никарагуа) (*говорит по-испански*): Никарагуа присоединяется к заявлениям, сделанным представителями Египта, Венесуэлы и Сальвадора от имени Группы 77 и Китая, Движения неприсоединившихся стран и Сообщества государств Латинской Америки и Карибского бассейна, соответственно.

Никарагуа вновь осуждает несправедливую блокаду, введенную против героического братского кубинского народа — народа, получившего признание за свою солидарность, интернационализм и готовность всегда служить всему человечеству. Приветствовав инаугурацию президента Кубы Мигеля Диаса-Канеля Бермудеса, президент Никарагуа главнокомандующий Даниэль Ортега Сааведра подтвердил, что Куба по-прежнему возглавляет нашу революцию в странах Америки и Карибского бассейна, направленную на защиту их суверенитета, достоинства и выдающейся способности к сопротивлению и выживанию.

Для меня большая честь приветствовать присутствующего здесь нашего брата и друга министра иностранных дел Республики Куба Бруно Родригеса Паррилью и делегацию его страны, которая, как всегда, предоставит нам подробную информацию об ужасных последствиях и экономическом, финансовом и торговом ущербе, причиненном кубинскому народу в результате введения и ужесточения блокады, принимаемых односторонних и экстерриториальных мер и всех их последствий.

Согласно докладу Генерального секретаря (A/73/85), совокупный ущерб от этой устаревшей и анахроничной политики составляет более 933,6 млрд долл. США. Эти меры бесполезны и необоснованны, особенно в контексте осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в которой содержится призыв не допустить, чтобы кто-нибудь был забыт, и объединить все наши усилия в рамках партнерств, основанных на принципах справедливого сотрудничества и солидарности, в интересах достижения целей в области устойчивого развития (ЦУР). Кубинскому народу нужна наша поддержка. Нельзя молчать перед лицом такой несправедливости.

Никарагуа присоединяется к мнению и всеобщему призыву международного сообщества, которое из года в год требует немедленного прекращения блокады Кубы. Сегодня мы хотим направить сигнал надежды и выразить нашу солидарность с более чем 11 миллионами кубинцев, четко заявив, что Куба не одинока. Сегодня нас объединяет братская любовь, сила и мужество наших народов, и так будет всегда. Мы будем солидарны с Кубой до тех пор, пока этой бесчеловечной блокаде не будет положен конец. Никарагуа всегда будет безоговорочно поддерживать Кубу в наших совместных усилиях по построению лучшего мира. Хватит ненависти, вмешательства во внутренние дела и блокады. Хватит односторонних экономических, финансовых и торговых принудительных мер, которые используются в качестве политических инструментов, а также для оказания давления на наши народы и подчинения их своей воле, препятствуя осуществлению положений Повестки дня на период до 2030 года и достижению ЦУР.

На протяжении почти 60 лет Куба противостояла введению этих позорных мер, призванных помешать прогрессу целого народа и его революции, ко-

торая является символом достоинства и примером солидарности и культурного и научного развития во всем мире. Блокада, целью которой было вызвать разочарование, экономическое недовольство и трудности, помешать поставкам и вызвать голод и насилие и добиться свержения законного кубинского правительства, провалилась. Кубинский народ не сдается и не продается. Подтверждением тому вот уже почти шесть десятилетий служит его смелость и отвага. Поэтому мы с большой гордостью подтверждаем, что Куба пользуется повсеместным уважением.

Просто немыслимо, что в то время как международное сообщество стремится к осуществлению Повестки дня на период до 2030 года и согласовало все необходимые меры по противодействию угрозе изменения климата, братскому народу и правительству Кубы отказывают в праве на развитие из-за введения односторонних принудительных и преступных мер, принимаемых лишь для того, чтобы реализовать чьи-то имперские амбиции и политические интересы.

Блокада, масштабы которой увеличиваются и методы которой становятся все более жестокими в нарушение всех норм международного права, принципов международной торговли, мирного сосуществования государств и невмешательства, негативно сказывается на осуществлении экономических, социальных и культурных прав кубинского народа. Она влияет на реализацию его права на развитие, что представляет собой массовое, вопиющее и систематическое нарушение прав человека целого народа. Несмотря на вызванные блокадой нападки и злоупотребления, которые нарушают Устав Организации Объединенных Наций, воля кубинцев по-прежнему непоколебима и крепка. Народ и правительство Кубы по-прежнему являются примером достоинства и суверенитета народов Латинской Америки и Карибского бассейна и духа Хосе Марти, Симона Боливара и генерала Сандино из Никарагуа.

Куба является воплощением солидарности. Наши кубинские братья и сестры всегда играют ведущую роль в реагировании на нужды человечества, а также на катастрофы и чрезвычайные ситуации во всем мире, заботливо оказывая поддержку, открывая свои сердца и делясь своими знаниями и опытом. Такая солидарность жителей Кубы неиз-

менно находила свое отражение в различных формах в ходе нашей народной Сандинистской революции, когда они учили наших граждан читать, обучали наших врачей и технических специалистов, помогали нам лечить болезни и создавали условия для нашего благополучия и счастливой жизни на Матери-Земле.

Пришло время осознать следующее. Путь, который необходимо выбрать, — это не путь навязывания, деспотической гегемонии, угроз или агрессии или же принятия односторонних финансовых и экономических мер. Путь, который необходимо выбрать, — это путь безоговорочного уважения неотъемлемых прав народов — как больших, так и малых. Это путь многосторонности, дружбы, взаимопонимания и мирного сосуществования народов. Именно благодаря этому мы сможем поощрять культуру мира, и именно благодаря этому у всех нас появится гораздо больше друзей во всем мире и возможность способствовать укреплению мира, гармонии и солидарности.

В этом отношении существует международный консенсус. Сообщество государств Латинской Америки и Карибского бассейна, Карибское сообщество, Группа 77 и Китая, Движение неприсоединившихся стран и другие группы и государства вновь заявили о своем неприятии политики правительства Соединенных Штатов. Они подтвердили свою полную солидарность с Кубой и призвали к немедленному прекращению блокады. В своем призыве международное сообщество требует положить конец негативному воздействию на экспорт и импорт Кубы, предоставить Кубе доступ к международным кредитам и рынкам и искоренить пагубные последствия для ее систем образования и здравоохранения, приносящих пользу всем нам.

Никарагуа вновь самым решительным образом осуждает эту преступную блокаду и все связанные с ней экстерриториальные меры и последствия. Мы отвергаем все односторонние принудительные финансово-экономические меры, введение которых является реальным препятствием на пути к искоренению нищеты и обеспечению устойчивого развития наших народов. Никарагуа надеется, что, как предельно четко заявляет правительство Кубы, дружеские отношения и диалог на равных условиях будут установлены и что Соединенные Штаты вернутся на путь, проложенный администрацией быв-

шего президента Обамы. Однако рассчитываем, что на этот раз они сделают решительный шаг вперед и отменят блокаду, а также вернут кубинскому народу Гуантанамо, его законную территорию.

Мы выражаем свою твердую солидарность с Кубой — Кубой Хосе Марти, Фиделя Кастро и Рауля Кастро — в эти времена огромных вызовов, масштабы которых мы еще не можем измерить, но которые мы способны предвидеть и предвосхищать и которым мы можем продолжать противостоять, добиваясь их преодоления. Обращаясь к дорогому народу и правительству Кубы, мы хотим повторить слова нашего команданте Даниэля Ортеги и вице-

президента Росарио Мурильо в адрес президента Кубы Мигеля Диас-Канеля:

«Мы тепло и с неизменной братской признательностью приветствуем героическую Кубу, которая продолжает исключительно преданно хранить наследие Фиделя и Рауля».

Никарагуа намерена голосовать за проект резолюции A/73/L.3, который будет представлен Кубой. Мы присоединяемся к миллионам людей на всех континентах и во всех странах — и в особенности в Соединенных Штатах, — которые выступают с единым призывом «Кубе — да, блокаде — нет!»

Заседание закрывается в 13 ч 05 мин.